

COMPOSTELÁNEA

CULTURA OCIO TURISMO / CULTURE LEISURE TOURISM / N°21 ABR 2018



CONXO

FESTA DO BANQUETE

...Onde durmir esta noite?

¿DÓNDE DORMIR ESTA NOCHE? | WHERE TO STAY TONIGHT?

BOAS NOITES

En www.santiagoturismo.com atoparás a disponibilidade real de hoteis, pensiones, albergues e apartamentos para alojarte HOXE, actualizada polas súas propias recepcions.

BUENAS NOCHES

En www.santiagoturismo.com encontrarás la disponibilidad real de hoteles, pensiones, albergues y apartamentos para alojarte HOY, actualizada por sus propias recepciones.

GOOD NIGHT

www.santiagoturismo.com shows you the real availability of the city's hotels, hostels and tourist apartments for TONIGHT, updated by their own front desks.

DISPOAPP | dispoapp.santiagoturismo.com



Que vas facer hoxe?

¿QUÉ TE APETECE HACER HOY? | WHAT ARE YOU DOING TODAY?

PLANIFICA A TÚA VISITA

Non te perdas nada! Atopa todas as visitas, excursións, rutas e actividades guiadas de cada día en nunha soa páxina, con toda a información que precisas para sumarte á diversión.

PLANIFICA TU VISITA

No te pierdas nada! Encuentra todas las visitas, excursiones, rutas y actividades guiadas de cada día en una sola página, con toda la información que necesitas para sumarte a la diversión.

PLAN YOUR VISIT

Don't miss a thing! Find all the visits, trips, routes and guided activities of each day on a single page, with all the information you need to join the fun.

DISPOTOUR | santiagoturismo.com/actividades-santiago



Editorial

Abril será en Compostela o mes do Banquete de Conxo, un evento lúdico e reivindicativo que conmemora un dos meirandes fitos da nosa historia contemporánea. Poesía, mercado, historia, teatro, música, foliada, xantar... para unha gran festa popular e da fraternidade, unha oportunidade para reivindicar a liberdade de expresión, a igualdade e a diversidade cultural á que convidamos a toda a veciñanza.

Pero temos moito más nos nosos 'non perdas' do mes. Ibuprofeno Teatro presenta *Casa O'Rei* coa que completa a súa trilogía gastronómica e Fernando Guillén Cuervo e Natalia Sánchez protagonizan *Oleanna*. O Centro Dramático Galego estrea *Divinas Palabras Revolution*, temos humor co sempre provocador Leo Bassi e con *Lechazo á feira* de Touriñán, Amor, Vaquero e Clavero e circo na Sala Agustín Magán. Celebramos o Día da Danza con Janet Novás e a Nova Galega de Danza e a Cultura en Familia chegará da man do espectáculo *Gaia* da compañía Entremans.

SES e Adriana Calcanhotto traen as súas persoais propostas musicais ao Auditorio, a Bakin Blues Band celebra o seu décimo aniversario e no *Compostela Conversa* teremos a Presumido e BFlecha. Ademais, están o *Compostela Intercoral* e os concertos habituais da Real Filharmonía de Galicia e da Banda Municipal. O cinema este mes escríbese na cidade co nome de Nobuhiro Suwa, que nos presenta o seu último traballo en NUMAX. Todo isto complétase coa numerosa programación dos diversos espazos culturais da cidade. Gozade de abril!

santiagodecompostela.gal

OR
PONTEVEDRA
MERENDEROS

COMPOSTELÁNEA ABR2018

3 Editorial

4 Reportaxe | Reportaje | Report
Festa do Banquete de Conxo
The Banquet of Conxo celebration

6 Non perdas... | No te pierdas... | Don't miss...

Teatro, Danza & Circo / Theatre, Dance & Circus
Música / Music
Infantil e familiar / For kids & families
Humor / Humour
Evento profesional / Professional event

10 Entrevista | Interview
Nobuhiro Suwa

11 Cinema

12 Opinión | Opinion
O primeiro bosque literario... e libertario. Henrique Alvarellos

El primer bosque literario... y libertario
The first literature... and libertarian forest

14 Axenda | Agenda | Agenda

18 Exposicións | Exposiciones | Exhibitions

21 Museos & Monumentos | Museums & Monuments

24 Turisteando | Sightseeing

26 Directorio | Directory

Abril será en Compostela el mes del Banquete de Conxo, un evento lúdico y reivindicativo que conmemora uno de los mayores hitos de nuestra historia contemporánea. Poesía, mercado, historia, teatro, música, fiesta, comida... para una gran celebración popular y fraternal, una oportunidad para reivindicar la libertad de expresión, la igualdad y la diversidad cultural a la que invitamos a todo el vecindario.

Pero tenemos mucho más en nuestros 'no te pierdas' del mes. Ibuprofeno Teatro presenta *Casa O'Rei* con la que completa su trilogía gastronómica y Fernando Guillén Cuervo y Natalia Sánchez protagonizan *Oleanna*. El Centro Dramático Galego estrena *Divinas Palabras Revolution*, tendremos también humor con el siempre provocador Leo Bassi y con *Lechazo á feira* de Touriñán, Amor, Vaquero y Clavero y circo en la Sala Agustín Magán. Celebramos el Día de la Danza con Janet Novás y Nova Galega de Danza y la Cultura en Familia llegará de la mano del espectáculo *Gaia* de la compañía Entremans.

SES y Adriana Calcanhotto traen sus personales propuestas musicales al Auditorio, la Bakin Blues Band celebra su décimo aniversario y en *Compostela Conversa* tendremos a Presumido y BFlecha. Además, están el *Compostela Intercoral* y los conciertos habituales de la Real Filharmonía de Galicia y de la Banda Municipal. El cine este mes se escribe en la ciudad con el nombre de Nobuhiro Suwa, que nos presenta su último trabajo en NUMAX. Todo esto se completa con la numerosa programación de los diversos espacios culturales de la ciudad. ¡Disfrutad de abril!

April is soon to become the month of the Banquet of Conxo in Compostela, a festive and remembrance event that commemorates one of the greatest milestones in our contemporary history. Poetry, market, history, theatre, music, dance, food... at a great popular and fraternal celebration, an opportunity to claim freedom of expression, equality and cultural diversity, to which everyone is invited.

But there is much more in our 'don't miss' section for this month. Ibuprofeno Teatro completes its gastronomy trilogy with *Casa O'Rei* and Fernando Guillén Cuervo and Natalia Sánchez will star in *Oleanna*. The Centro Dramático Galego premieres *Divinas Palabras Revolution*, and we will also have a good dose of humour with, the always provocative, Leo Bassi and *Lechazo á feira* by Touriñán, Amor, Vaquero and Clavero, and a great circus performance at the Sala Agustín Magán. Dance Day will be celebrated on the hand of Janet Novás and Nova Galega de Danza and the *Culture in Family* season has scheduled the show *Gaia* by the company Entremans.

SES and Adriana Calcanhotto will take over the Auditorio with their personal musical proposals, the Bakin Blues Band is celebrating its tenth anniversary and Presumido and BFlecha will share the details of their work at *Compostela Conversa*. Besides all this, there will be time for *Compostela Intercoral* and the usual concerts of the Real Filharmonía de Galicia and the Municipal Band. This month's cinema offer in the city goes by the name of Nobuhiro Suwa, who presents his latest work at NUMAX. And don't miss all the other numerous events of the different cultural spaces of Santiago. Enjoy April!

EDICIÓN | EDITION

Concello de Santiago de Compostela

COORDINACIÓN | COORDINATION

Concellaría de Acción Cultural e Turismo de Santiago

IMAXE DE PORTADA | COVER IMAGE

©Pancho Lapeña, cartel para a Festa do Banquete de Conxo 2018

DESEÑO / MAQUETACIÓN / TRADUCCIÓN DESIGN / LAYOUT / TRANSLATION

ekinocio.com

ROTATIVA | ROTARY PRESS

Galicia Editorial SL

DEPÓSITO LEGAL | LEGAL DEPOSIT: C 1198 - 2016

ACCIÓN CULTURAL

Auditorio de Galicia: Avda. Burgo das Nacións, s/n | 981 552 290 | info@auditriodegalicia.org

Centro Sociocultural da Trisca: Corredora das Fraguas, 92 | 981 543 192

Centro Sociocultural das Fontiñas: Rúa Berlin, 13 | 981 528 750

Centro Sociocultural de Conxo: Praza Aurelio Aguirre, 1 | 981 528 740

Centro Sociocultural de Santa Marta: Rúa Antonio Rama Seoane, 6 | 981 543 017

Centro Sociocultural de Vite: Rúa de Carlos Maside, 7 | 981 542 490

Centro Sociocultural do Castiñeiriño: Rúa Virxe de Fátima, 1 | 981 542 459

Centro Sociocultural O Ensanche: Rúa Frei Rosendo Salvado, 14-16 | 981 543 001

Teatro Principal: Rúa Nova, 21 | 981 542 347 (oficina) 981 542 349 (despacho de billetes) | tprincipal@santiagodecompostela.gal

Zona "C": San Domingos de Bonaval, 1 | 981 552 290

TURISMO

Oficina Central de Información Turística Municipal. Turismo de Santiago

Rúa do Vilar, 63 | (+34) 981 555 129 | santiagoturismo.com | info@santiagoturismo.com
Aberta todo o ano. (Novembro-abril): Lu-Ve, 9 h-19 h; Sa, Do, festivos, 9 h-14 h / 16 h-19 h // (Maio-outubro): Lu-Do, 9 h-21 h // Open all year. High season (November-April): Mon-Fri 9 am-7 pm / Sat, Sun, bank holidays, 9 am-2 pm / 4 pm-7 pm // (May-October): Every day, 9 am-9 pm.

Punto de Información Turística Aeroporto de Santiago (Sala A Chegadas)

(+34) 981 897 194 | aeroporto@santiagoturismo.com

(Semana Santa a outubro): Lu-Do, 9.15 h-17.45 h | (Easter-October): Mon-Sun. 9.15 am-5.45 pm.

Oficina de Turismo de Galicia

Plaza de Mazarelos, 15 baixo | (+34) 881 866 397 / 8 | turismo.gal | ot.santiago@xunta.gal | Luns-Sábado 10 h-17 h | Festivos 10 h-14.30 h // Mon-Sat. 10 am-5 pm | Bank holidays: 10 am-2.30 pm

Oficina de Información do Camiño de Santiago

Rúa Carretas, 33 baixo | (+34) 881 866 393 / 4 | caminodesantiago.gal | informacion.xacobeo@xunta.gal | Lun-Ven. 9 h-20 h | Sáb. 10 h-16 h | Dom. 10 h-15 h // Mon-Fri 9 am-8 pm | Sat. 10 am-4 pm | Sun. 10 am-3 pm

Punto de Información Turística Dársena do Autobuses Xoán XXXII

(+34) 981 576 698 | Aberta todo o ano: (novembro-abril): Lu-Vi, 9 h-19 h / Sábado, Domingo e fest. 9 h-14 h e 16 h-19 h // (maio-outubro): Lu-Do, 9 h-20 h | Open all year. (November-April): Monday-Friday 9 am-19 pm / Sat, Sun, bank holidays, 9 am-2 pm / 4 pm-7 pm // (May-Oct.): Monday-Sunday 9 am-8 pm.

Centro de Acolida ao Peregrino/a | Centro de Acogida al Peregrino/a | Pilgrim's Welcome Office

Rúa de Carretas, 33 | (+34) 981 568 846 | oficinadelperegrino.com/

Tempada alta (Semana Sta.-out): Todos os días, 9 h-20 h | Every day, 9 am-8 pm

FESTA DO BANQUETE CONXO 21-22 ABRIL 2018

Cando se cumplen 162 anos da celebración deste acto histórico de confraternización, Compostela prepárase para conmemoralo por vez primeira baixo os mesmos carballeiros que o acubillaron orixinariamente. Aquel convite que reuniu en torno á mesma mesa a estudiantes universitarios, obreiros e artesáns o 2 de marzo de 1856 para reivindicar a igualdade e a liberdade, fica na memoria colectiva coma un dos acontecementos fundacionais do galeguismo.

Entre os seus impulsores, figuras relevantes da nosa cultura como Aurelio Aguirre, Eduardo Pondal ou Luis Rodríguez Seoane, autores dos tres brindes da celebración. E ainda que non hai certeza documentada, fálase tamén da presenza de Paz Nóvoa, Manuel Murguía e incluso de Rosalía de Castro. As beiras do Sar foron testemuña do simbólico momento no que un patrón e dous obreiros de cada oficio, convidados polos estudiantes da Universidade de Santiago, foron servidos por estes vestidos de frac, facendo desaparecer os linderos entre clases sociais.



Un espazo de lecer e tamén un activo turístico máis de Compostela

Residentes e visitantes gozan desde o 16 de marzo da Senda do Banquete de Conxo, un espazo recuperado a través do obradoiro Ecotur Xuvenil III, no que participaron 15 mozos e mozas en situación de desemprego e que suma á senda peonal do Sar 900 metros máis desde Ponte Suarribas a Ponte da Fervenza, na contorna do Hospital Provincial de Conxo, acadando unha lonxitude total de 7,4 quilómetros.

Os traballos desenvolvidos permitiron acondicionar e recuperar os camiños tradicionais, limpar as ribeiras do río e restaurar a vexetación, e mesmo levar a cabo pequenas actuacións para mellorar a calidade das augas. Tamén se acondicionaron espazos de uso público e puxérone en valor algúns elementos patrimoniais, como o cenador do Banquete de Conxo.

Coñecendo o barrio

O barrio de Conxo vivirá unha auténtica festa durante a fin de semana do 21 e 22 de abril, na que teremos a oportunidade de reivindicar a súa historia, ademais de ensalzar valores como a liberdade de expresión, a igualdade ou a diversidade cultural, cun programa deseñado de xeito transversal desde as áreas municipais de Acción Cultural, Emprego, Comercio, Educación e Centros Cívicos.

Esta festa compleméntase con actividades que se veñen desenvolvendo desde marzo e terán continuidade no mes de abril, como son os itinerarios comentados, presentacións, obradoiros ou as **Xornadas Gastronómicas** (19 ao 22 de abril) en colaboración coa Asociación Hostelería Compostela. Días nos que os comensais, ademais de degustar a cabra e outras viandas tradicionais nos distintos restaurantes da cidade, levarán de agasallo un exemplar do libro *Balada ceibe do bosque de Conxo*, composto por un texto de Henrique Alvarellos e os tres brindes orixinais do Banquete.

Os centros de ensino secundario acollerán nas súas aulas a presentación do libro *O Banquete de Conxo de 1856. A confraternización como símbolo*, do historiador Alfonso Iglesias, e tamén se realizarán dinámicas nos colextos de primaria para a preparación da actividade infantil 'O Conxo que queremos' e obradoiros de regueifa con Carme da Pontraghá con vistas a participar en 'A festa da poesía', ambas programadas para o día 21.



Cuando se cumplen 162 años de la celebración de este acto histórico de confraternización, Compostela se prepara para conmemorarlo por vez primera bajo los mismos robles que lo cobijaron originariamente. Aquel convite que reunió en torno a la misma mesa a estudiantes universitarios, obreiros y artesanos el 2 de marzo de 1856 para reivindicar la igualdad y la libertad, queda en la memoria colectiva como uno de los acontecimientos fundacionales del galleguismo.

Entre sus impulsores, figuras relevantes de nuestra cultura como Aurelio Aguirre, Eduardo Pondal o Luis Rodríguez Seoane, autores de los tres brindis de la celebración. Y aunque no hay certeza documentada, se habla también de la presencia de Paz Nóvoa, Manuel Murguía e incluso de Rosalía de Castro. Las orillas del Sar fueron testigo del simbólico momento en el que un patrón y dos obreros de cada oficio, invitados por los estudiantes de la Universidad de Santiago, fueron servidos por estos vestidos de frac, haciendo desaparecer las fronteras entre clases sociales.

Un espacio de ocio y también un activo turístico más de Compostela

Residentes y visitantes disfrutan desde el 16 de marzo de la Senda do Banquete de Conxo, un espacio recuperado a través del taller Ecotur Xuvenil III, en el que participaron 15 jóvenes en situación de desempleo y que suma a la senda peatonal del Sar 900 metros más desde Ponte Suarribas hasta Ponte da Fervenza, en el entorno del Hospital Provincial de Conxo, consiguiendo una distancia total de 7,4 kilómetros.

Los trabajos desarrollados permitieron acondicionar y recuperar los caminos tradicionales, limpiar las riberas del río y restaurar la vegetación, e incluso llevar a cabo pequeñas actuaciones para mejorar la calidad de las aguas. También se acondicionaron espacios de uso público y se pusieron en valor algunos elementos patrimoniales, como el cenador del Banquete de Conxo.

Conociendo el barrio

El barrio de Conxo vivirá una auténtica fiesta durante el fin de semana del 21 y 22 de abril, en la que tendremos la oportunidad de reivindicar su historia, ademáis de ensalzar valores como la libertad de expresión, la igualdad o la diversidad cultural, con un programa diseñado de manera transversal desde las áreas municipales de Acción Cultural, Emprego, Comercio, Educación y Centros Cívicos.

Esta fiesta se complementa con actividades que se vienen desarrollando desde marzo y tendrán continuidad en el mes de abril, como son los itinerarios comentados, presentaciones, talleres o las **Xornadas Gastronómicas** (19 a 22 de abril) en colaboración con la Asociación Hostelería Compostela. Días en los que los comensales, ademáis de degustar la cabra y otras viandas tradicionales en los distintos restaurantes de la ciudad, se llevarán de regalo un exemplar del libro *Balada ceibe do bosque de Conxo*, compuesto por un texto de Henrique Alvarellos y los tres brindes originais del Banquete.

Los centros de enseñanza secundaria acogerán en sus aulas la presentación del libro *O Banquete de Conxo de 1856. A confraternización como símbolo*, del historiador Alfonso Iglesias, y tamén se realizarán dinámicas en los colegios de primaria para la preparación de la actividad infantil 'O Conxo que queremos' y talleres de regueifa con Carme da Pontraghá con vistas a participar en 'A festa da poesía', ambas programadas para el dia 21.

On the 162nd anniversary of the celebration of this historic act of fraternization, Compostela gets ready to commemorate it, for the first time, beneath the oak trees that originally sheltered it. The banquet that brought together university students, workers and craftsmen around the same table on 2 March 1856 to demand equality and freedom, remains in the collective memory as one of the foundational events of the *galeguismo*.

Among its promoters, important figures of our culture such as Aurelio Aguirre, Eduardo Pondal or Luis Rodríguez Seoane, authors of the three toasts of the celebration. And, although there is no documented certainty, it is said that Paz Nóvoa, Manuel Murguía and even Rosalía de Castro attended the event too. The riverbanks of the Sar witnessed the symbolic moment when a patron and two workers of each trade, invited by the students of the University of Santiago, were served by these dressed in tailcoats, fading the boundaries between social classes.

A leisure area and also a new tourist asset of Compostela

Since March 16, residents and visitors have been able to enjoy the new Senda del Banquete de Conxo, a space recovered by means of the Ecotur Xuvenil III workshop, developed by 15 unemployed young people. The project adds 900 metres to the pedestrian walk of the Sar, from Ponte Suarribas to Ponte da Fervenza, in the surroundings of the Hospital Provincial de Conxo, making it 7.4 kilometres long.

The works carried out enabled the conditioning and recovery of the traditional paths, the cleaning of the riverbanks and vegetation recovery, as well as other small actions to improve water quality. Some of its public areas were also improved and heritage elements, such as the gazebo of the Banquete de Conxo, have come back to life.

Getting to know Conxo

The district of Conxo will experience an authentic celebration during the weekend of April 21 and 22, a perfect chance to learn more about its history, besides extolling values such as freedom of expression, equality or cultural diversity, with a programme designed transversally from the municipal areas of Acción Cultural, Emprego, Comercio, Educación and Centros Cívicos.

This event is complemented with activities that have been taking place since March and will continue in April, such as commented itineraries, presentations, workshops and **Xornadas Gastronómicas** (April 19 to 22), organised in collaboration with the Asociación Hostelería Compostela. Days in which, in addition to the tasting of goat and other traditional recipes in the different restaurants of the city, with your meal you will get a free copy of the book *Balada ceibe do bosque de Conxo*, formed by a text of Henrique Alvarellos and the three original toasts of the Banquet.

Secondary schools will host the presentation of the book *O Banquete de Conxo de 1856. A confraternización como símbolo* by the historian Alfonso Iglesias, and there will also be activities in primary schools to prepare for *O Conxo que queremos* and *regueifa* workshops with Carme da Pontraghá in order to take part in *A festa da poesía*, both scheduled for April 21.

PROGRAMA

Un evento lúdico e reivindicativo

A celebración comezará o día 14 cun paseo histórico-teatral para abrir boca. Xa durante a fin de semana da festa, participaremos das visitas guiadas ao bosque do Banquete de Conxo da man do xornalista Henrique Alvarellos, unha mesa redonda sobre a importancia do Banquete e os desafíos que ten por diante o barrio de Conxo, desfiles teatralizados e representacións sobre o hito histórico... e un magnífico xantar popular na carballeira.

Como en toda festa, non faltarán a música. Gozaremos dun concerto da Coral do Hospital Psiquiátrico de Conxo acompañada da Coral Solfa, pezas da época interpretadas pola Banda Municipal de Música e o Serán da Fraternidade que achará en forma de foliada a música tradicional.

A festa da poesía pondrá a nota literaria a esta cita conmemorativa con recitais, regueifas, rap e más música. E durante toda a fin de semana, na praza Aurelio Aguirre, diante do Centro Cívico de Conxo, haberá un **Mercado do Libro e da Artesanía** que incluirá chocolatada de balde os dous días, en horario do mercado. Acompañarase dun amplio programa de actividades coma presentacións de libros, recitais, mostras de artes e oficios artesanais, monicreques para a cativada, xunto con moitas más actividades lúdicas para todas as idades.

Vinde celebrar! Vinde á grande festa do Banquete de Conxo!

Un evento lúdico y reivindicativo

La celebración comenzará el día 14 con un paseo histórico-teatral para abrir boca. Ya durante el fin de semana de la fiesta, participaremos de visitas guiadas al bosque del Banquete de Conxo de la mano del periodista Henrique Alvarellos, una mesa redonda sobre la importancia del Banquete y los desafíos que tiene por delante el barrio de Conxo, desfiles teatralizados y representaciones sobre el hito histórico... y un magnífico almuerzo popular en la carballeira.

Como en toda fiesta, no faltarán la música. Disfrutaremos de un concierto de la Coral del Hospital Psiquiátrico de Conxo acompañada de la Coral Solfa, piezas de la época interpretadas por la Banda Municipal de Música y el Serán da Fraternidade que acercará en forma de fiesta la música tradicional.

A festa da poesía pondrá la nota literaria a esta cita conmemorativa con recitales, regueifas, rap y más música. Y durante todo el fin de semana, en la plaza Aurelio Aguirre, delante del Centro Cívico de Conxo, habrá un **Mercado del Libro y de la Artesanía** que incluirá chocolatada gratuita los dos días, en horario del mercado. Se acompañará de un amplio programa de actividades como presentaciones de libros, recitales, muestras de artes y oficios artesanales, títeres para niños y niñas, además de muchas otras actividades lúdicas para todas las edades.

¡Venid a celebrar! ¡Venid a la gran fiesta del Banquete de Conxo!

A festive and remembrance event

We can start to get in the mood for the celebration attending a historic-dramatised walk on Saturday 14. Later, during the weekend of the main event, there will be guided visits to the forest of the Banquete de Conxo on the hand of the journalist Henrique Alvarellos, an all hands meeting about the importance of the Banquete and the challenges to come for the district of Conxo, dramatized parades and performances on the historical landmark... and a magnificent popular lunch at the carballeira.

As in any fiesta, there will be no shortage of music. We will enjoy a concert by the Choir of the Psychiatric Hospital of Conxo accompanied by the Solfa Choir, pieces of that period performed by the Municipal Band and the Serán da Fraternidade that will bring on the Galician traditional folklore.

The literary note on this commemorative event will take place at *A festa da poesía* (poetry festival), with recitals, regueifas, rap and more music. And during the whole weekend, at Aurelio Aguirre square, in front of the Civic Centre of Conxo, there will be a **Book and Craft Market**, with free chocolate during opening hours. And it will be accompanied by an extensive programme of activities for all ages like book presentations, recitals, arts and crafts exhibitions, puppets...

Come and celebrate! Come to the great fiesta of the Banquet of Conxo!

14 SÁBADO | SATURDAY

Paseo histórico – teatral con Os Quinquilláns
Recreación dos sucesos históricos previos á celebración do Banquete de Conxo. En cada espazo xurdirá un personaxe: Crego, Cacheirana, Aurelio Aguirre, Eduardo Pondal, Rosalía de Castro e Fidalgo Patiño. Todo o percorrido contará coa animación musical de Luís Caruncho

12.30 H | PRAZA DE CERVANTES - PRAZA DE SANTO AGOSTIÑO - MERCADO DE ABASTOS - PRAZA DE MAZARELOS - RUA DAS ORFAS - PRAZA DO TOURAL

21 SÁBADO | SATURDAY

Mercado do Libro e da Artesanía
11.00-14.00 H / 17.00-21.30 H | PRAZA AURELIO AGUIRRE

Visita guiada ao bosque do Banquete, con Henrique Alvarellos

12.00 H | SAÍDA DESDE O CENTRO CÍVICO DE CONXO

Mesa redonda: *Que foi o Banquete, que é Conxo*
Conducida por Marcos Lorenzo

Reflexión colectiva sobre o Banquete, o antigo Concello de Conxo, as transformacións do barrio e os desafíos de futuro.
A importancia histórica do Banquete, Xurxo Martínez
Rememorando o Concello de Conxo, Juan José Lema
O Conxo que vivimos: últimas décadas até hoxe, Encarna Otero
Os desafíos de Conxo: de hoxe en diante, Mercedes Franqueira

17.00 H | CENTRO CÍVICO DE CONXO

O Conxo que queremos (actividade infantil)

- Dinámica participativa con Patricia Fernández na que as nenas e os nenos explicarán que lles gusta máis de Conxo e como lles gustaría que fosse. Confección dun panel colectivo coas ilusións e soños do barrio.
- Teatro de monicreques con Os Quinquilláns
- Chocolatada

18.30 H | PRAZA AURELIO AGUIRRE

Concierto da Coral do Psiquiátrico de Conxo e da Coral de Solfa

18.30 H | ESCALINATA DO HOSPITAL PSIQUIÁTRICO DE CONXO

A festa da poesía

Conducida por María Lado.

Poesía: Carlos Lixó e Sofía Espiñeira

Regueifa: Carme da Pontraghá & compañía

Rap: Garcia Mc & compañía

Música: O Leo & compañía

Pregón invertido: Juan Carlos Valle "Karlotti"

21.00 H | PRIMEIRA PARTE NA PRAZA AURELIO AGUIRRE E SEGUNDA PARTE NO BAR CAIMÁN

22 DOMINGO | SUNDAY

Mercado do Libro e da Artesanía

11.00-14.00 H / 17.00-20.30 H | PRAZA AURELIO AGUIRRE

Alá van estudiantes e artesáns

Desfile teatral desde o centro de Santiago até Conxo. Os Quinquilláns e diversos colectivos.

11.30 H | SAÍDA DA PRAZA DO TOURAL

Pregón da Festa do Banquete

A cargo de Marisa Álvarez.

12.45 H | DIANTE DO CENTRO CÍVICO DE CONXO

Baixamos ao bosque do Banquete

Os Quinquilláns e diversos colectivos

13.00 H | CONTINUACIÓN DO DESFILE TEATRAL ATÉ A CARBALLEIRA DE CONXO

Concierto da Banda Municipal de Música de Santiago, interpretando pezas de mediados do século XIX

13.30 H | NA CARBALLEIRA DE CONXO

Recreación teatral de O Banquete de Conxo
Os Quinquilláns

14.00 H | CARBALLEIRA DE CONXO

Xantar e romaría popular, con brindes de veciñas e veciños

15.00 H | CARBALLEIRA DE CONXO

O serán da fraternidade

Foliada de música tradicional

Os Fondaos do Pifano

Muiñeiros do Sarela

Do Fondo do Peto

17.00 H | CARBALLEIRA DE CONXO

Visita guiada ao bosque do Banquete
Conducida por Henrique Alvarellos

18.30 H | SAÍDA DESDE A CARBALLEIRA DE CONXO

Peché da Festa do Banquete e convite á seguinte edición. Luís Pasín e Os Quinquilláns

19.30 H | CARBALLEIRA DE CONXO

1. CENTRO CÍVICO DE CONXO
2. MOSTEIRO E IGREXA DE SANTA MARÍA DE CONXO
3. SARATORIO PSIQUIÁTRICO DE CONXO
4. CAMPO DE FÚTBOL DE CONXO
5. FORTE DA VIRXE DA CUNCHA
6. HOSPITAL PROVINCIAL
- SELADA DO BANQUETE DE CONXO



MANEIRAS DE PARTICIPAR NA FESTA DO BANQUETE

1 Para sumarte como actor ou actriz aos paseos históricos e desfiles ou colaborar na organización da festa contáctanos en: csconxo@santiagodecompostela.gal ou 981 528 740

2 Acude co teu grupo de baile ao Serán da Fraternidade do domingo, aberto á música e ao baile tradicional.

3 Asiste ao xantar popular do domingo traendo os teus alimentos e bebidas da casa. Na propia carballeira de Conxo teremos unha degustación de cabra de balde (número de racioneis limitado).

4 Vén vestido de época. Axudámoste na confección da tua indumentaria. Se queres lucir un traxe tradicional, contamos co asesoramiento e apoio da Asociación do Traxe Galego. Se prefires vir con outras vestimentas propias do século XIX (estudiante, artesán, obreiro, fidalgo/a, crego...), impartiremos un obradoiro de deseño de vestuario.

Obradoiros coa Asociación do Traxe Galego:

venres 6, venres 13 e venres 20 de abril, de 18.00h. a 20.00h., no Centro Cívico de Conxo. **Con inscrición previa**.

Obradoiros de deseño de vestuario de época:

sábado 7 e sábado 14 de abril, a partir das 18.00h., no Centro Cívico de Conxo. **Con inscrición previa**.

TEATRO, DANZA & CIRCO | THEATRE, DANCE & CIRCUS

+ info: compostelacapitalcultural.gal**CASA O'REI**

IBUPROFENO TEATRO

6 VEN | VIE | FRI

7 SAB | SAT

Teatro Principal

20.30 h

#posfunción o día 6

Autoría e dirección: Santiago Cortegoso

Intérpretes: Miguel Borines, Victoria Teijeiro, Marián Bahobre, Teté García, Victor Mosqueira e Xosé M. Esperante

Con esta obra, Ibuprofeno Teatro completa a súa trilogía gastronómica, xunto con *O furancho* e *Raclette*. Un xogo escénico e dramatúrxico a partir do *Rey Lear* de W. Shakespeare, ambientado en una típica casa de comidas gallega.

Manolo Rei, vello e enfermo, prepara un cocido e reúne a familia para repartir a Casa entre as súas tres fillas. Pero o cocido sáelle cargado de traición e desprezo, intragable polo amargor dun mundo novo, acedo e descoñecido, que trae do estranxeiro unha morte pre-congelada e adobada con fiel.



12 euros
Descontos habituais do 50%

Con esta obra, Ibuprofeno Teatro completa su trilogía gastronómica, junto con *O furancho y Raclette*. Un juego escénico y dramatúrgico a partir del *Rey Lear* de W. Shakespeare, ambientado en una típica casa de comidas gallega.

Manolo Rei, viejo y enfermo, prepara un cocido y reúne la familia para repartir la Casa entre sus tres hijas. Pero el cocido le sale cargado de traición y desprecio, intragable por el amargor de un mundo nuevo, ácido y desconocido, que trae del extranjero una muerte pre-congelada y adobada con hiel.

With this play, Ibuprofeno Teatro completes its gastronomic trilogy, along with *O furancho* and *Raclette*. A scenic and dramatic game based on W. Shakespeare's *King Lear*, set in a typical Galician family restaurant.

Manolo Rei, old and sick, prepares a meal and gathers the family to share out the house between his three daughters. But it all tastes like betrayal and disdain, with the unbearable bitterness of a new world, so acid and unknown, that brings up a pre-frozen marinated with bile death, from far away.

● COMENTA A FUNCIÓN NAS REDES SOCIAIS COAS ETIQUETAS
#POSFUNCION E #EUVEXOTEATROGALEGO

EL ÚLTIMO BUFÓN

LEO BASSI

19 XOV | JUE | THU

Teatro Principal

20.30 h



14 euros
Descontos habituais do 50%

O cómico de orixe italiana revisa os seus 40 anos de traxectoria teatral a partir duns filmes que a súa irmá atopa na Fundación Lumière en Lyon. Son imaxes que os irmáns Lumière tomaran dos antepasados de Bassi no Circo Rancy e que constitúen, posiblemente, as primeiras de pallasos en movemento da historia.

El cómico de origen italiano revisa sus 40 años de trayectoria teatral a partir de unas películas que su hermana encuentra en la Fundación Lumière en Lyon. Son imágenes que los hermanos Lumière habían tomado de los antepasados de Bassi en el Circo Rancy y que constituyen, posiblemente, las primeras de payasos en movimiento de la historia.

The Italian comedian reviews his 40 years of theatrical career through some films his sister found at the Lumière Foundation in Lyon. They contain images that the Lumière brothers had taken from Bassi's ancestors at the Rancy Circus, and may possibly be the first scenes in history of clowns performing.

**OLEANNA**

PENTACIÓN ESPECTÁCULOS

21 SAB | SAT

Teatro Principal

20.30 h

Autoría: David Mamet
Dirección: Luis Luque
Intérpretes: Fernando Guillén Cuervo e Natalia Sánchez

Oleanna é unha historia sobre a loita de poder entre dúas persoas, a estudiante universitaria Carol, e o seu mestre. Un conflito descarnado que reflexiona sobre o acoso sexual, no que se cuestiona o sistema académico vixente para apuntar a unha verdade oculta máis alá do que se ve. Unha das obras más turbadoras de David Mamet.

Oleanna es una historia sobre la lucha de poder entre dos personas, la estudiante universitaria Carol, y su maestro. Un conflicto descarnado que reflexiona sobre el acoso sexual, en el que se cuestiona el sistema académico vigente para apuntar a una verdad oculta más allá de lo que se ve. Una de las obras más turbadoras de David Mamet.

Oleanna is a story about the power struggle between Carol, a college student, and her teacher. A stark conflict that reflects on sexual harassment, in which the current academic system is questioned in order to point out the hidden truth beyond what is seen. One of David Mamet's most disturbing plays.

Entradas | Tickets: Teatro Principal, de martes-sábado (+ días de evento), 18.00-21.00 h / entradas.abanca.com e 981 910 544 *Descontos do 50% para os seguintes colectivos: desempleados, mayores de 65 años, xubilados, menores de 25 años, estudiantes, familias monoparentais, familias numerosas, perceptores de rendas sociais

DIVINAS PALABRAS REVOLUTION

TRAXICOMEDIA DE ALDEA GLOBAL

Salón Teatro
ESTREA 12 XOV | 21.00 h
(con convite)
FUNCIÓN 13-29 ABRIL
XOV, VEN E SAB (20.30 h)
DOM (18.00 h)

O Centro Dramático Galego continúa afondando na obra de Valle-Inclán coa posta en escena dun dos seus grandes clásicos, en galego e cun imaxinario actual da man de parte do equipo habitual do grupo Chévere. Nove persoas pechadas nun programa de tele-realidade, que reviven inconscientes un crudo e duro retablo de avaricia, luxuria e morte.



10 euros
Consultar descontos habituais

Dirección: Xron
Versión: Manuel Cortés e Xron
Intérpretes: Manuel Cortés, Antón Coucheiro, Patricia de Lorenzo, Borja Fernández, Mónica García, Tone Martínez, Victoria Pérez, Ánxela Ríos, Tomé Viéitez

El Centro Dramático Galego continúa profundizando en la obra de Valle-Inclán con la puesta en escena de uno de sus grandes clásicos, en gallego y con un imaginario actual de la mano de parte del equipo habitual del grupo Chévere. Nueve personas encerradas en un programa de tele-realidad, que reviven inconscientes un crudo y duro retablo de avaricia, luxuria y muerte.

The Centro Dramático Galego continues to delve into the work of Valle-Inclán with the staging of one of his greatest classics, in Galician language and with a current imaginary of the hand of the usual team of the group Chévere. Nine people are closed in a TV reality show, reliving unconsciously a crude and hard tableau of greed, lust and death.

Entradas | Tickets: Billeteira do Salón Teatro (dúas horas antes de cada función), no teléfono 981 910 544 e en entradas.abanca.com / Domingo, Día do Espectador, 50% de desconto / Domingos de conciliación: servizo gratuito de talleres para nenos e nenas entre 5 e 12 anos durante o tempo da función / 3x2 (só no despacho de billetes)

CHOSCO!

CIRCO CHOSCO

28 SAB | SAT

Sala Agustín Magán

CC de Santa Marta

20.00 h



No marco das residencias Agustín Magán, na que preparam *Riscando o ceo*, ofrecen un espectáculo interactivo casi sin palabras y para todos los públicos, mestura de comedia y circo, con técnica de clown, chea de acrobacia, malabar, lume...

En el marco de las residencias Agustín Magán, en la que preparan *Riscando o ceo*, nos ofrecen un espectáculo interactivo casi sin palabras y para todos los públicos, mezcla de comedia y circo, con técnica de clown, mucha acrobacia, malabar, fuego...

Within the framework of the Agustín Magán residences, in which they are preparing *Riscando o ceo*, they will perform an interactive show with little words, for all audiences, a mixture of comedy and circus, including clown technique, lots of acrobatics, juggling, fire...

Acceso libre acceso ata completar a capacidade da sala

DÍA DA DANZA

Foi establecido pola Unesco en 1982. Elixíuse o 29 de abril, por ser o natalicio de Jean Georges Noverre, innovador e estudioso desta arte, mestre e creador do ballet moderno. Desde o Concello programáronse dous espectáculos para público adulto e un para público infantil, entre outras actividades e obradoiros, para conmemorar esta data.

El Día de la Danza fue establecido por la Unesco en 1982. Se eligió el 29 de abril, por ser el natalicio de Jean Georges Noverre, innovador y estudioso de este arte, maestro y creador del ballet moderno. Desde el Concello se programaron dos espectáculos para público adulto y uno para público infantil, entre otras actividades y talleres, para conmemorar esta fecha.

Dance Day was established by Unesco in 1982. The 29th April was chosen for the birthday of Jean Georges Noverre, an innovator and scholar of this art, master and creator of modern ballet. Two shows for adults and one for children have been programmed by the City Council, among other activities and workshops, to commemorate this date.

SI PUDIERA HABLAR DE ESTO NO HARÍA ESTO

JANET NOVÁS

27 VEN | VIE | FRI
Teatro Principal
20.30 h

Creación e interpretación: Janet Novás
Dramaturxia: Ricardo Santana
Música: Haru Mori

A artista entrégase ao xogo co corpo, co tempo e o espazo que a arrodea para compartir sensacións, iniciar un camiño a través das súas experiencias e necesidades de expresión, nunha peza na que a acción, o compromiso e a responsabilidade se volven imprescindibles.

Un espectáculo co-producido por: Festival de Otoño en Primavera de la Comunidad de Madrid, Teatro Pradillo, Escenas do Cambio e Festival BAD Bilbao. Co apoio de: Graner Centro de Creació, Paso a 2 e Conde Duque, Centro de Danza Canal y Coreógrafos en Comunidad.

● OBRAZOIRO 'O CORPO OCUPADO' CON JANET NOVÁS O DÍA 26 DE ABRIL, 16.00 A 20.00 H | MÁXIMO 20 PERSOAS
De balde previa inscrición en teatrop principal@santiagodecompostela.gal | Enmarcado dentro de Wom@rts, proxecto financiado polo programa Europa Creativa da Comisión Europea



10 euros
Descontos habituais do 50%

La artista se entrega al juego con el cuerpo, con el tiempo y el espacio que la rodea para compartir sensaciones, iniciar un camino a través de sus experiencias y necesidades de expresión, en una pieza en la que la acción, el compromiso y la responsabilidad se vuelven imprescindibles.

Un espectáculo coproducido por: Festival de Otoño en Primavera de la Comunidad de Madrid, Teatro Pradillo, Escenas do Cambio y Festival BAD Bilbao. Con el apoyo de: Graner Centro de Creació, Paso a 2 y Conde Duque, Centro de Danza Canal y Coreógrafos en Comunidad.

The artist shares out her feelings in a game with her body and the time and space that surrounds her, beginning a journey through her experiences and needs for expression, in a piece in which action, commitment and responsibility become essential.

This show was co-produced by: Festival de Otoño en Primavera de la Comunidad de Madrid, Teatro Pradillo, Escenas do Cambio and Festival BAD Bilbao. With the support of: Graner Centro de Creació, Paso a 2 and Conde Duque, Centro de Danza Canal and Coreógrafos en Comunidad.



10 euros
Descontos habituais do 50%

Autoría: Carlos Rodríguez
Dirección: Jaime Pablo Diaz e Carlos Rodriguez
Adaptación: Alberto Velasco

O primeiro que se experimenta cando se crea é unha contundente sensación de ESTAR, de FACER SENDO. A mirada activa tamén é creativa, siente, proyecta, respira. Aquí veñen a atoparse os uns cos outros, os que bailan e os que miran.

Lo primero que se experimenta cuando se crea es una contundente sensación de ESTAR, de HACER SIENDO. La mirada activa también es creativa, siente, proyecta, respira. Aquí vienen a encontrarse los unos con los otros, los que bailan y los que miran.

The first thing you experience when you create is a forceful feeling of BEING, of MAKING BY BEING. The active look is also creative, it feels, projects, breathes. They gather in order to meet each other, those who dance and those who watch.

INFANTIL & FAMILIAR | FOR KIDS & FAMILIES



4 euros
BONO FAMILIAR
4x12 euros

Creación, dirección e interpretación: Kirenia Martínez e Estefanía Gómez
Espazo sonoro: Carla López e Iago Mourino

Entremans presenta unha peza didáctica para público familiar logo da boa acollida que tivo a nivel nacional *Juega*, o seu anterior espectáculo. Nesta ocasión afondan nun tema de suma importancia: o noso planeta. Un proxecto que achega coñecementos desde unha óptica visual e imaxinativa. Convidanos a un singular percorrido no que a pintura, a música, o audiovisual e a danza nos axudan a descubrir e comprender a intensidade, o poder e a beleza das características do noso planeta e os seus tesouros naturais.

Entremans presenta una pieza didáctica para público familiar tras la buena acogida que tuvo a nivel nacional *Juega*, su anterior espectáculo. En esta ocasión profundizan en un tema de suma importancia: nuestro planeta. Un proyecto que acerca conocimientos desde una óptica visual e imaginativa. Nos invitan a un singular recorrido en el que la pintura, la música, el audiovisual y la danza nos ayudan a descubrir y comprender la intensidad, el poder y la belleza de las características de nuestro planeta y sus tesoros naturales.

After the good nationwide receipt of *Juega*, their previous show, Entremans performs a didactic piece for all audiences. On this occasion, they delve into an extremely important topic: our planet. A project that exposes knowledge from a visual and imaginative perspective. They invite us on a unique journey where painting, music, audiovisual and dance help us to discover and understand the intensity, power and beauty of the features of our planet and its natural treasures.

BAILA ROQUE BAILA

ANDREA BAYER (BAOBAB TEATRO)

17 MAR | TUE
CC do Ensanche
17.30 h

Un espectáculo de teatro dinámico, divertido e participativo onde teñen cabida os contos e os bailes (1-3 anos)

Un espectáculo de teatro dinámico, divertido y participativo donde tienen cabida los cuentos y los bailes (1-3 años)

A dynamic, fun and participative theatre show with stories and dances. (1 to 3 yearolds)

25 PRAZAS - INSCRICIÓN 1-10ABRIL
dlg@santiagodecompostela.gal

DO BERCE Á LÚA

21 SAB | SAT
Galería Sargadelos
11.30-12.30 h

Sesión de contos infantís da editorial Kalandraka. Dentro da XIII Campaña municipal de animación á lectura (0-3 anos)

Sesión de cuentos infantiles de la editorial Kalandraka. Dentro de la XIII Campaña municipal de animación a la lectura (0-3 años)

Storytelling session of Kalandraka's children books. Within the XIII Municipal Campaign of Promotion of Reading (0-3 years old)

PALMA REPALMA

PAVÍS PAVÓS

24 MAR | TUE
CC do Ensanche
17.30 h

Espectáculo de cantos, contos e arrollos para bebés ata 2 anos. Unha sesión orientada á transmisión de valores.

Espectáculo de cantos, cuentos y nanas para bebés hasta 2 años. Una sesión orientada a la transmisión de valores.

Songs, stories and lullabies for babies up to 2 years old. A show focussed on sharing values.

REAL FILHARMONÍA DE GALICIA

TEMPORADA DE ABONO

12 XOVES | JUEVES | THURSDAY

Escenas da ópera 'Electra'

Paul Daniel, director
María Ruiz, soprano (Electra)
Maribel Ortega, soprano (Chrysothemis)
Marta Infante, mezzosoprano (Klytemnestra)
Richard Wiegold, barítono (Orestes)
José Manuel Zapata, tenor (Egisto)

PROGRAMA | PROGRAMME

R. Strauss - *Electra* (Escenas)
19.45 H | CONVERSANDO CON PAUL DANIEL | SALA MOZART
20.30 H | AUDITORIO DE GALICIA | 15 €
(COS DESCONTOS HABITUAIS DO 50%)*

20 XOVES | JUEVES | THURSDAY

De Galaxias e Planetas

Paul Daniel, director
Coro de mulleres
PROGRAMA | PROGRAMME
J. Williams - *A Guerra das Galaxias*
J. Gaspar - obra de encargo
A. Alcalde - obra de encargo
G. Holst - *Os Planetas* (arr. Paul Daniel)
19.45 H | CONVERSANDO CON PAUL DANIEL | SALA MOZART
20.30 H | AUDITORIO DE GALICIA | 15 €
(COS DESCONTOS HABITUAIS DO 50%)*

21 VENRES | VIERNES | FRIDAY

Descubre unha orquestra para ti, a túa!

Paul Daniel, director
Coro de mulleres
PROGRAMA | PROGRAMME
J. Williams - *A Guerra das Galaxias*
G. Holst - *Os Planetas* (arr. Paul Daniel)
12.00 H | AUDITORIO DE GALICIA | 5 € (POR CADA MENOR DE 14 ANOS CON CADA ENTRADA, DÚAS DE BALDE)

RFG SOLIDARIA CON DOWN COMPOSTELA



Maria Ruiz, soprano

26 XOVES | JUEVES | THURSDAY

Christoph König, director

PROGRAMA | PROGRAMME

J. Brahms - Variacións sobre un tema de Haydn op. 56
R. Schumann - Concerto para violín en re menor
L. v. Beethoven - Sinfonía núm. 1 en do maior op. 21
19.45 H | CONVERSANDO CON CHRISTOPH KÖNIG | SALA MOZART
20.30 H | AUDITORIO DE GALICIA | 15 €
(COS DESCONTOS HABITUAIS DO 50%)*

OUTRAS ORQUESTRAS NA TEMPORADA DE ABONO

5 XOVES | JUEVES | THURSDAY

Orquesta Sinfónica de Galicia

Dima Slobodeniouk, director
Nicolas Altstaedt, violonchelo

PROGRAMA | PROGRAMME

T. Adés - *Dances from 'Powder her face'*
W. Walton - *Concerto para violonchelo*
C. Nielsen - *Sinfonía núm. 4, op. 29, 'A inextinguible'*
20.30 H | AUDITORIO DE GALICIA | 15 €
(COS DESCONTOS HABITUAIS DO 50%)*

BANDA MUNICIPAL DE MÚSICA



2 LUNS | LUNES | MONDAY

Día de Santiago en Padrón

Casiano Mourío Maquieira, director
13.00 H | CONCELLO DE PADRÓN

8 DOMINGO | SUNDAY

Ciclo Novos Intérpretes

Casiano Mourío Maquieira, director
Belén Carril Miguéns, fagot
12.00 H | TEATRO PRINCIPAL

12 XOVES | JUEVES | THURSDAY

13 VENRES | VIERNES | FRIDAY

A burra Ramona (programa didáctico)

Casiano Mourío Maquieira, director
Paula Carballeira, narradora
10.00-12.00 H | AUDITORIO DE GALICIA (SALA MOZART)

22 DOMINGO | SUNDAY

O Banquete de Conxo

Casiano Mourío Maquieira, director
13.30 H | CARBALLEIRA DE CONXO

28 SÁBADO | SATURDAY

Inauguración da Feira do Libro

Casiano Mourío, director
13.00 H | PASEO CENTRAL DA ALAMEDA

29 DOMINGO | SUNDAY

Día Internacional da Danza

Casiano Mourío, director
BMSC & Lodanzas & Danza Alfaia
12.30 H | PASEO CENTRAL DA ALAMEDA

TODOS OS CONCERTOS SON CON ENTRADA LIBRE ATA COMPLETAR A CAPACIDADE DA SALA / O PROGRAMA DIDÁCTICO É CONCERTADO COS CENTROS DE ENSINO
ALL CONCERTS ARE FREE ACCESS UNTIL FULL CAPACITY / THE DIDACTIC PROGRAMME IS FOR SCHOOLS

Entradas | Tickets: Teatro Principal, de martes-sábado (+ días de evento), 18.00-21.00 h / Auditorio de Galicia (só os días de evento), a partir das 18.00 h / entradas.abanca.com e 981910544
*Descontos do 50% para os seguintes colectivos: desempregados, maiores de 65 anos, xubilados, menores de 25 anos, estudiantes, familias monoparentais, familias numerosas, perceptores de rendas sociais

COMPOSTELA CONVERSA

PRESUMIDO / BFLECHA



10 euros
Descontos habituais do 50%*

13 VEN | VIE | FRI
Teatro Principal
20.30 h

Chegan a Compostela Conversa dúas das propostas de electrónica más excitantes do momento en Galicia. Con elles falaremos de electrónica do pasado, do presente e do futuro, o sintético vs. o natural, hedonismo vs. introspección, morte vs. resurrección. Synthpop 2.0 vs. Trap.

A banda revelación do 2017, Presumido formado por Tarci Ávila e Nacho Dafonte, ofrecerá un espectáculo de luces e proxeccións que elaboraron de forma artesanal e que converten o seu directo nunha experiencia audiovisual única.

Belen Vidal é BFlecha, unha produtora e DJ que encerra un encontro constante de conexións infinitas que converxen na electrónica. O seu segundo traballo invita a unha viaxe interior e íntima a través da música.

Llegan a Compostela Conversa dos de las propuestas de electrónica más excitantes del momento en Galicia. Con ellos hablaremos de electrónica del pasado, del presente y del futuro, lo sintético vs. lo natural, hedonismo vs. introspección, muerte vs. resurrección. Synthpop 2.0 vs. Trap.

La banda revelación del 2017, Presumido formado por Tarci Ávila y Nacho Dafonte, ofrecerá un espectáculo de luces y proyecciones que elaboraron de forma artesanal y que convierte su directo en una experiencia audiovisual única.

Belen Vidal es BFlecha, una productora y DJ que encierra un constante encuentro de conexiones infinitas que convergen en la electrónica. Su segundo trabajo invita a un viaje interior e íntimo a través de la música.

Compostela Conversa brings together two of the most exciting electronic proposals of the moment in Galicia. We will talk with them about the past, present and future of electronic music, synthetic vs. natural, hedonism vs. introspection, death vs. resurrection. Synthpop 2.0 vs. Trap.

The revelation band of the 2017, Presumido, featuring Tarci Ávila and Nacho Dafonte, will offer a handmade show of lights and projections and that makes their live performance a unique audiovisual experience.

Belen Vidal is BFlecha, a producer and DJ that finds herself in a constant encounter of infinite connections that converge in electronics. Her second work invites us to an inner and intimate journey through music.

Envía as túas preguntas aos músicos e responderán na conversa | Envía tus preguntas a los músicos y contestarán en el evento | Send your questions for the group and they will answer them during the event: compostelaconversa@gmail.com

COMPOSTELA INTERCORAL

ENCONTRO DE COROS

15 DOM | SUN
Teatro Principal
19.00 h

5 euros

O escenario do Principal acollerá a tres formacións corais nun evento único. Participarán neste fantástico encontro de voces o Proyecto Vocal Concerto Tempo (Ferrol), dirixido por J.A. García Mato, o Eclectic Voices (Londres), dirixido por Scott Stroman e o compostelán Coro da Ra, dirixido por Ramón Bermejo.

El escenario del Principal acogerá a tres formaciones corales en un evento único. Participarán en este fantástico encuentro de voces el Proyecto Vocal Concerto Tempo (Ferrol), dirigido por J.A. García Mato, el Eclectic Voices (London), dirigido por Scott Stroman y el compostelano Coro da Ra, dirigido por Ramón Bermejo.

The Principal's stage will host three choral formations in a unique event. The Proyecto Vocal Concerto Tempo (Ferrol), conducted by J.A. García Mato, the Eclectic Voices (London), conducted by Scott Stroman and the Compostela-based Coro da Ra, conducted by Ramón Bermejo, will take part in this fantastic encounter of voices.

Entradas | Tickets: Teatro Principal, de martes-sábado (+ días de evento), 18.00-21.00 h / entradas.abanca.com e 981910544

SES

READMIRANDO A CONDICIÓN

14 SAB | SAT

Auditorio de Galicia

21.00 h



18
euros
+ gastos
xestión

Neste último traballo, SES volve a gravar o seu primeiro álbum con éxitos como *Tempestades de sal* ou *Non son fada*, achegándolle son más persoal e potente, arranxando ela mesma os temas e incluíndo un novo. Esta revisión chega logo do éxito de 'Opoñerse á extinción', do que vendeu máis de 7.000 discos, e de ofrecer uns 50 concertos, colgando o cartel de *sold-out* en case todos eles.

En este último trabajo, SES vuelve a grabar su primer álbum con éxitos como *Tempestades de sal* o *Non son fada*, ofreciéndonos un sonido más personal y potente, arreglando ella misma los temas e incluyendo un nuevo. Esta revisión llega tras el éxito de *Opoñerse á extinción*, del que vendió más de 7.000 discos, y de ofrecer unos 50 conciertos, colgando el cartel de *sold-out* en casi todos ellos.

In this last album, SES re-records her first one featuring hits like *Tempestades de sal* or *Non son fada*, offering us a more personal and powerful sound, arranging the songs herself and including a new one. This revision comes after the success of *Oponérse á extinción*, which sold over 7,000 copies, and after performing about 50 concerts, with the sold-out notice on most.

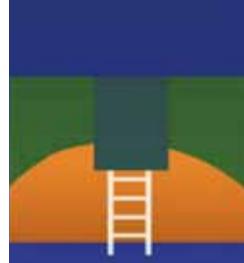
Entradas | Tickets: Teatro Principal, de martes-sábado (+ días de evento), 18.00-21.00 h / Auditorio de Galicia (só os días de evento), a partir das 18.00 h / entradas.abanca.com e 981910544
*Descontos do 50% para os seguintes colectivos: desempregados, maiores de 65 anos, xubilados, menores de 25 anos, estudiantes, familias monoparentais, familias numerosas, perceptores de rendas sociais

EN ABRIL, CONCERTOS MIL

A primavera continúa cunha axenda musical moi ecléctica. Desde o más alternativo do Melona Fest ou Apocalyptica, pasando por solistas da talla de Gilad Hekselman, Silvia Penide, Víctor Aneiros, ou Merche... Ademais do concerto-celebración dos 10 anos da Bakin Blues Band.

La primavera continúa con una agenda musical muy ecléctica. Desde lo más alternativo del Melona Fest o Apocalyptica, pasando por solistas de la talla de Gilad Hekselman, Silvia Penide, Víctor Aneiros, o Merche... Además del concierto-celebración de los 10 años de la Bakin Blues Band.

Spring continues with a very eclectic musical agenda. From the most alternative sounds of the Melona Fest or Apocalyptica, to soloists such as Gilad Hekselman, Silvia Penide, Víctor Aneiros, or Merche... Besides the 10th anniversary concert of the Bakin Blues Band.



Melona Fest

Esplendor Geométrico, Cuchillo de Fuego, Nois, Timpahn, Nidia Minaj, Vietnam, Mazmorra, Emilio José, Manu Louis, Rayotaser, Ângela Polícia, Baiuca e Mounqup entre outros.

4-8 ABRIL | VARIAS UBICACIONES | ABONOS DESDE 25 €



Apocalyptica

VENRES 6 | 21.00 H
PALACIO DE CONGRESOS E EXPOSICIONES
DESDE 25€



Víctor Aneiros

VENRES 6 | 22.00 H
MOON MUSIC CLUB | €



Silvia Penide

SÁBADO 7 | 21.30 H
BORRIQUITA DE BELEM | 5€ (INCLÚE UNHA CAÑA)

ADRIANA CALCANHOTTO

A MULHER DO PAU-BRASIL



27 VEN | VIE | FRI

Auditorio de Galicia

20.30 h

20
euros

Este espectáculo marca a volta aos escenarios dunha das artistas brasileiras más queridas no país veciño. A nomeada *Embajadora da lingua portuguesa* pola Universidade de Coimbra en 2015 trae ao Auditorio novos temas, vellos éxitos, novas lecturas e reinvenções. Estará acompañada por Gabriel Muzak (guitarra, mpc e voz), e Ricardo Dias Gomes (piano, baixo e voz).

Este espectáculo marca la vuelta a los escenarios de una de las artistas brasileñas más queridas en el país vecino. La nombrada *Embajadora de la lengua portuguesa* por la Universidad de Coimbra en 2015 trae al Auditorio nuevos temas, viejos éxitos, nuevas lecturas y reinversiones. Estará acompañada por Gabriel Muzak (guitarra, mpc y voz), y Ricardo Dias Gomes (piano, bajo y voz).

This show means the return to the stages of one of Portugal's most beloved Brazilian artists. The *Portuguese Language Ambassador* appointed by the University of Coimbra in 2015 will perform in the Auditorium new songs, old hits, new readings and reinventions. She will be accompanied by Gabriel Muzak (guitar, mpc and voice), and Ricardo Dias Gomes (piano, bass and voice).



Sergio Dalma

SÁBADO 14 | 21.00 H
PALACIO DE CONGRESOS E EXPOSICIONES
DESDE 30€



Mr Kilombo

XOVES 19 | 22.30 H
CASA DAS CRECHAS | 7€



Bakin Blues Band

Concerto 10 Aniversario
VENRES 20 | 20.30 H
TEATRO PRINCIPAL | 5€



Gilad Hekselman

SÁBADO 21 | 22.30 H
DADO DADÁ | 15€



Merche

VENRES 27 | 22.30 H
AUDITORIO ABANCA

+ info: santiagoturismo.com

HUMOR | HUMOUR



6 VEN | VIE | FRI | Auditorio de Galicia | 21.00 h

Dous dos comediantes más representativos de Galicia, como Touriñán e David Amor, únense a dous dos comediantes más representativos de Valladolid, JJ Vaquero e Álex Clavero, xuntos e revoltos para case dúas horas dos mellores monólogos galaicovallisoletanos. Risos asegurados!

Dos de los comediantes más representativos de Galicia, como Touriñán y David Amor, se unen a los dos de los comediantes más representativos de Valladolid, JJ Vaquero y Álex Clavero, juntos y revoltos para casi dos horas de los mejores monólogos galaicovallisoletanos; Risas aseguradas!

Two of the most representative comedians of Galicia, Touriñán and David Amor, with the two most representative comedians of Valladolid, JJ Vaquero and Álex Clavero, performing together for almost two hours of the best Galicia-Valladolid monologues. Laughter assured!

Entradas | Tickets: Teatro Principal, de martes-sábado (+ días de evento), 18.00-21.00 h / Auditorio de Galicia (só os días de evento), a partir das 18.00 h / entradas.abanca.com e 981910544 *Descontos do 20% para os seguintes colectivos: desempregados, xubilados

EVENTO PROFESIONAL | PROFESSIONAL EVENT

ENCONTRO ABERTO CO SECTOR CULTURAL DE COMPOSTELA

24 MAR | TUE

Auditorio de Galicia (Sala Mozart)

19.00 h



Acción Cultural abre de novo o espazo de participación nas políticas culturais públicas de Santiago de Compostela, enfocando desta volta á promoción das industrias culturais e creativas, a súa innovación e as oportunidades de colaboración con outros territorios. Estará conducido por Berta Álvarez, coordinadora do CEM, e contará coa presenza de Joxean Muñoz Otaegi.

Acción Cultural abre de nuevo el espacio de participación en las políticas culturales públicas de Santiago de Compostela, enfocando en esta ocasión a la promoción de las industrias culturales y creativas, su innovación y las oportunidades de colaboración con otros territorios. Estará conducido por Berta Álvarez, coordinadora del CEM, y contará con la presencia de Joxean Muñoz Otaegi.

Acción Cultural once again opens the space for participation in public cultural policies in Santiago de Compostela, this time focusing on the promotion of cultural and creative industries, their innovation and opportunities for collaboration with other territories. It will be led by Berta Álvarez, CEM coordinator, and will be attended by Joxean Muñoz Otaegi.

Participación aberta, previa inscripción antes do día 23 de abril en:
tprincipal@santiagodecompostela.gal co asunto #encontrocultura



SUWA
Nobuhiro
SUWA

Fragments da masterclass ofrecida por Nobuhiro Suwa no Festival de Donostia 2017

A cor das palabras. Encontros con cineastas, actividade promovida polo Concello de Santiago en colaboración co Cinema NUMAX, recibe o domingo 29 de abril ás 11.30 h a Nobuhiro Suwa, un dos grandes autores do cinema contemporáneo. O director chega a Compostela especialmente desde Xapón para presentar a estrea en salas, da man de NUMAX Distribución, do seu novo filme e ofrecer a aula *O león dorme esta noite: Un filme como un entroido*.

Hai no filme unha vontade de tratar temas como a morte que, na nosa sociedade, soen ocultarse á infancia. E isto faise en *O león dorme esta noite* dunha maneira luminosa.

É certo que a morte está presente no filme, de feito ao comezo Jean-Pierre Léaud tenta interpretar a súa propia morte e non sabe como facelo. Se o comparamos cos nenos que, rodando o filme, morren moi facilmente, caen e fan grandes espaventos, vemos que son dous polos opostos. Porén, coido que hai unha diferenza substancial na confrontación coa morte entre o mundo occidental e o oriental. En Occidente a morte supón a fin dunha viaxe e nós, en Xapón, considerámola como unha prolongación, entendemos a vida e a morte como elementos interrelacionados.

De onde vén o título do filme?

Desde o inicio do proxecto quisen integrar unha canción na narración, pois a música representa unha alegria de vivir que vai alén dos nosos problemas. Ao falalo con Léaud, comezou a cantar *Durmido está o león* e pareceu-me que expresaba perfectamente esa ledicia vital. Jean-Pierre cántaa de maneira terrible e marabillosa a un tempo. Aí decateime de que o filme ten a forma dun entroido, onde calquera cousa pode suceder, unha idea que me veu da literatura de Dostoievski. Atopámonos nun mundo que ten unhas normas, un control establecido e respectado co que eu quería romper, darlle unha volta, tentar crear un novo paradigma que nos levase a un esquema diferente de realidade.



A cor das palabras. Encuentros con cineastas, actividad promovida por el Concello de Santiago en colaboración con Cinema NUMAX, recibe el domingo 29 de abril a las 11.30 h a Nobuhiro Suwa, uno de los grandes autores del cine contemporáneo. El director llega a Compostela especialmente desde Japón para presentar el estreno en salas, de la mano de NUMAX Distribución, de su nueva película e impartir el aula *O león dorme esta noche: Un filme como un entroido*.

En la película hay una voluntad de tratar temas como la muerte que, en nuestra sociedad, suelen ocultarse a la infancia. Y esto se hace en *El león duerme esta noche* de una manera luminosa.

Es cierto que la muerte está presente en la película, de hecho al inicio Jean-Pierre Léaud intenta interpretar su propia muerte y no sabe cómo hacerlo. Si lo comparamos con los niños que, rodando la película, mueren muy fácilmente, caen y hacen grandes aspavientos, vemos que son dos polos opuestos. Sin embargo, creo que hay una diferencia sustancial en la confrontación con la muerte entre el mundo occidental y el oriental. En Occidente la muerte supone el fin de un viaje y nosotros, en Japón, la consideramos como una prolongación, entendemos la vida y la muerte como elementos interrelacionados.

¿De dónde viene el título de la película?

Desde el inicio del proyecto quise integrar una canción en la narración, pues la música representa una alegría de vivir paralela a nuestros problemas. Al hablarlo con Léaud, comenzó a cantar *Dormido está el león* y me pareció que expresaba perfectamente esa alegría vital. Jean-Pierre la canta de manera terrible y maravillosa a coro. Ahí me di cuenta de que la película tiene la forma de un carnaval, donde cualquier cosa puede suceder, una idea que me llega de la literatura de Dostoyevski. Nos encontramos en un mundo que tiene unas normas, un control establecido y respetado con el que yo quería romper, darle una vuelta, intentar crear un nuevo paradigma que nos llevara a un esquema diferente de realidad.

A cor das palabras. Encontros con cineastas, an activity promoted by the Santiago City Council in collaboration with Cinema NUMAX, will host Nobuhiro Suwa, one of the great authors of contemporary cinema, on Sunday 29 April at 11.30 am. The film director is coming especially to Compostela from Japan to premiere his new film, by the hand of NUMAX Distribution, and to impart the masterclass *O león dorme esta noche: Un filme como un entroido*.

In the film there is an aim to deal with topics such as death that, in our society is hidden from childhood. And this is performed beautifully in '*The lion sleeps tonight*'.

It's true that death is present in the film, in fact at the beginning Jean-Pierre Léaud tries to interpret his own death and does not know how to do it. If we compare it with the children who, while shooting the film, die very easily, fall down making a big fuss, we see that they are two opposite poles. However, I realise that there is a substantial difference in the confrontation with death between the western and the eastern world. In the West, death is the end of a journey and for us, in Japan, it is seen as an extension, we understand life and death as interrelated elements.

Where does the title of the film come from?

From the beginning of the project I wanted to integrate a song in the narration, because music represents a joy of life that goes on beside our problems. When I spoke to Léaud about it, he began to sing *The lion sleeps tonight* and it seemed to me that it perfectly expressed that vital joy. Jean-Pierre sings it terribly and wonderfully in chorus. That's when I found out that the film is like a carnival, where anything can happen, an idea that came to me from Dostoyevsky's literature. We are immersed in a world that has rules, an established and respected control with which I wanted to break up, turn it around, try to create a new paradigm that would lead us to a different scheme of reality.



CINEMA

NUMAX

O león dorme esta noite

Jean, un nomeado actor de cinema, é chamado a rodar no sur de Francia, moi preto da casa na que conoceu a Juliette, o seu grande amor de xuventude. Durante un descanso, percorre os espazos de antano, mais un grupo de nenos interrompe a súa nostalxia perseguíndo para que protagonice un filme de terror que farán durante as vacacións. (Sección Oficial Donostia 2017).

Jean, un reconocido actor de cine, es llamado a rodar en el sur de Francia, muy cerca de la casa en la que conoció a Juliette, su gran amor de juventud. Durante un descanso, recorre los espacios de antaño, pero un grupo de niños interrumpe su nostalgia persiguiéndolo para que protagonice una película de terror que harán durante las vacaciones. (Sección Oficial Donostia 2017).

Jean, a famous film actor, is called to shoot in the south of France, nearby the house where he had met Juliette, his great love of youth. During a break, he goes back to the places he once new, but a group of children disturbs his nostalgia by chasing him to star in a horror film they will make during the holidays. (Official Section Donostia 2017).

ESTREA 27 ABR / Estreno 27 ABR / Premiere APR 27th



Le lion est mort ce soir / 2017 / 103 min / Francés con subtítulos en galego / Nobuhiro Suwa / Jean-Pierre Léaud, Pauline Etienne, Arthur Harari, Maud Wyler

COMPOSTELA

Sanz.

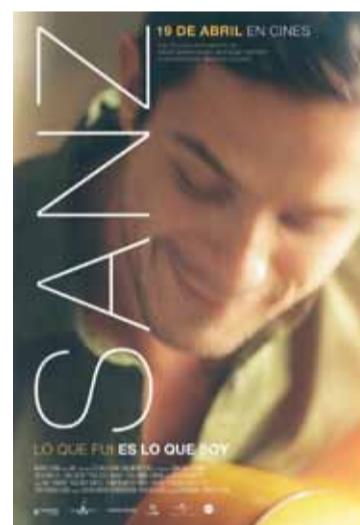
Lo que fui es lo que soy

Documental baseado na vida e traxectoria profesional do cantante madrileño Alejandro Sanz, no que se mostran os momentos más destacados da súa carreira, ademais da súa vida persoal e o seu mundo interior.

Documental basado en la vida y trayectoria profesional del cantante madrileño Alejandro Sanz, en el que se muestran los momentos más destacados de su carrera, además de su vida personal y su mundo interior.

Documentary film based on the life and professional career of the Madrid-based singer Alejandro Sanz, which shows the highlights of his career, as well as his personal life and inner world.

ESTREA 27 ABR / Estreno 27 ABR / Premiere APR 27th



2018 / Óscar García Blesa, Mercedes Cantero, Alexis Morante e Gervasio Iglesias

CINESA

Vengadores: Infinity War

En Infinity War continúa a loita dos superheroeis de Marvel contra o maior vilán ao que se enfrentaron nunca: Thanos. O seu único obxectivo será detelo e impedir que se faga co control da galaxia. De novo veremos ao grupo formado por Iron Man, Capitán América, Viúva Negra, Ant-Man, Ollo de Falcón, Thor e Hulk, entre outros.

En Infinity War continúa la lucha de los superhéroes de Marvel contra el mayor villano al que se han enfrentado nunca: Thanos. Su único objetivo será detenerlo e impedir que se haga con el control de la galaxia. De nuevo veremos al grupo formado por Iron Man, Capitán América, Viuda Negra, Ant-Man, Ojo de Halcón, Thor y Hulk, entre otros.

In Infinity War, the Marvel superheroes will continue their fight against the biggest villain they have ever faced: Thanos. Their only purpose will be to stop him from taking control of the galaxy. We will again see the group formed by Iron Man, Captain America, Black Widow, Ant-Man, Hawkeye, Thor and Hulk, among others.

ESTREA 27 ABR / Estreno 27 ABR / Premiere APR 27th



2018 / 139 min / Anthony Russo, Joe Russo / Chris Evans, Chris Hemsworth, Chris Pratt, Mark Ruffalo, Robert Downey Jr., Scarlett Johansson

+INFO: numax.org

Concepción Arenal, 9 - Baixo | info@numax.org | 981 560 250

Consultar horarios, tarifas e outras estreas do mes na web de cada sala
Consultar horarios, tarifas y otros estrenos del mes en la web de cada sala
Check schedules, prices and other premiers on the sites of each cinema

Un sol interior (VOSE)

06 ABR

2017 / 94 min / Francés / Claire Denis

Juliette Binoche, Gérard Depardieu, Valeria Bruni Tedeschi, Nicolas Duvauchelle

O bo mestre (VOSE)

13 ABR

2017 / 106 min / Francés / Olivier Ayache-Vidal

Denis Podalydès, Abdoulaye Diallo

9 dedos (VOSE)

20 ABR

2017 / 99 min / Francés / François-Jacques Ossang

Gaspard Ulliel, Paul Hamy, Damien Bonnard, Pascal Greggory

Illa de cans (VOSE)

20 ABR

2018 / 101 min / Inglés / Wes Anderson

Animación. Mellor director na Berlinale 2018

OS OLLOS VERDES. O cinema inédito de NUMAX

La vendedora de fósforos (Alejo Moguillansky) - Estrea luns 2 de abril

Tierra sola (Tiziana Panizza) - Premio NUMAX Exhibición no Festival Márgenes 2017 -

Estrea luns 16 de abril

+INFO: multicinescompostela.es

Rúa de Ramón Piñeiro 3/5 | web@multicinescompostela.es | 881 018 467

Inmersión

06 ABR

2017 / 108 min / Wim Wenders

James McAvoy, Alicia Vikander, Alexander Siddig, Celyn Jones, Reda Kateb, Mohamed Hakeemshady

Alma Mater

13 ABR

2017 / 87 / Philippe Van Leeuw

Hiam Abbass, Diamand Bou Abboud, Juliette Navis, Mohsen Abbas

Heartstone

13 ABR

2016 / 129 min / Guðmundur Arnar Guðmundsson

Baldur Einarsson, Blaer Hinriksson, Diljá Valsdóttir, Gunnar Jónsson, Katla Njálsdóttir,

Nína Dögg, Søren Malling

Rabbit School

13 ABR

2017 / 79 min / Ute von Münchow-Pohl / Animación

Dagmar Rehbinder, Katja Grübel

+INFO: cinesa.es/Cines/As-Cancelas

Centro Comercial As Cancelas

Campeones

06 ABR

2018 / Javier Fesser

Javier Gutiérrez, Athenea Mata, Juan Margallo, Luisa Gavassa, Daniel Freire, Jesús Vidal, Sergio Olmo, Julio Fernández, Jesús Lago, José De Luna, Fran Fuentes, Gloria Ramos, Alberto Nieto Fernández, Roberto Chinchilla, Stefan López

Las leyes de la termodinámica

20 ABR

2018 / Mateo Gil

Berta Vázquez, Chino Darín, Vicky Luengo, Vito Sanz

La Tribu

16 MAR

2018 / Fernando Colomo

Carmen Machi, Paco León, Luis Bermejo, Julián López, Bárbara Santa-Cruz, Manuel Huedo,

Rebeca Sala, Manel Fuentes, Horacio Colomé, Jorge Asín, Marisol Aznar, Alfonso Lara,

Prince, Sign of the times

21 ABR

2018 / 120 min / Albert Magnoli

30th Anniversary Global Fans Reunion (Concerto)

O primeiro bosque literario... e libertario

EL PRIMER BOSQUE
LITERARIO... Y LIBERTARIO

THE FIRST LITERARY AND...
LIBERTARIAN FOREST



Compostela medra polo sur. Agroma o poético río e, nun bosque de ribeira, falan de novo un grupo de carballos centenarios: estaban a chamar por nós. Velaquí o pórtico para un rescate, o da recuperación dun bosque, o da apertura ao público dun histórico espazo despois de moitos anos de esquecemento. O Bosque do Banquete de Conxo.

Henrique Alvarellos

ESCRITOR, EDITOR E XORNALISTA*

Baixo o título *Os últimos carballos do Banquete de Conxo* publicabamos, en setembro de 2016, un libro onde eu mesmo e outros tres autores aos que convoquei, recolliamos do abandono un lugar único na historia de Galicia. Xusto tres anos antes (setembro de 2013) denunciara publicamente, por medio de varios artigos en prensa, o lamentable estado no que se atopaba a caralleira e o bosque de ribeira dun treito duns 1.000 metros de liña de río ao sur de Compostela, en terreos do que ata 1925 foran do Concello independente de Conxo.

Identificado o lugar daquel insólito banquete

O libro fora a culminación dun longo traballo de documentación que permitiu identificar, por vez primeira, o lugar probable onde, un 2 de marzo de 1856, se celebrara un insólito banquete democrático, no que brindaron xuntos, pola liberdade e a fraternidade, estudantes e obreiros. Os organizadores foran Aurelio Aguirre, Eduardo Pondal e Luís Rodríguez Seoane. De aquí xurdirá a xeración que logo ía promover o Rexurdimento pleno da cultura galega.

Tres foron as firmas que completaron a miña investigación: a do filólogo Xurxo Martínez González, especialista no século XIX (ocúpase nesta obra do contexto político e social do Banquete); a do historiador Francisco Singul (quen afonda nas orixes do mosteiro de Conxo e a súa funda vinculación co fenómeno xacobeo, como histórica entrada que foi do Camiño Portugués á cidade) e o biólogo Martín Souto (quen nos leva a percorrer un bosque de ribeira onde uns poucos carballos centenarios manteñen hoxe a memoria viva daqueles días).

Entre os catro botamos adiante un proxecto que, no eido editorial, materializaríase grazas ao apoio do Consorcio de Santiago e da miña propia empresa editora.

A esperada apertura ao público

Hoxe estamos de celebración. Case cinco anos despois das primeiras denuncias, e ano e medio trala publicación do volume *Os últimos carballos do Banquete de Conxo*, unha administración sensible decidiu que a recuperación deste espazo, e a súa apertura ao público, ían ser un proxecto de cidade. Así, o 15 de marzo de 2018, o Concello de Santiago inauguraba o Bosque do Banquete de Conxo, e os días 21 e 22 de abril desenvolveerase aquí unha Festa que quedará para o futuro como a gran celebración do barrio, pero tamén da cidade e símbolo para Galicia enteira.

Titulabamos este texto sinalando que estamos nun bosque "literario... e libertario". Quizais, o primeiro de Galicia. Cando paseemos por estas novas sendas e escoitemos no río e nas póns, virá o rumor das voces e dos nomes. Non só daquel insólito mitin demócrata convertido en banquete en 1856 senón tamén o eco dun bosque que, a finais do XIX, fascinaría a Rosalía de Castro, e no que ela chega a situar a trama completa da súa novela derradeira, *El primer loco*. Tamén soará moi firme e indignada a denuncia que a propia Rosalía fará en 1882 cando o bosque perdía, nunha tala masiva, máis de cincocentos dos seus carballos.

Viaxaremos tamén á secular historia da Fonte da Virxe da Cuncha, verdadeira orixe deste barrio, cuxo perdidio manancial foi por certo localizado, de novo, nas obras de acondicionamento do bosque, sendo esta unha noticia de alcance para o barrio e tamén para o Camiño Portugués a Santiago, que nela facía (e fará) parada obrigada.

E, sobre todo isto, como dixemos, quedan unhas testemuñas vivas moi especiais, únicas: ese grupo de carballos centenarios que chamaron por nós e que deberemos protexer. Agora será más doado. Coidémoslos coma se fosen a memoria de todas e todos, aquí presente.

* Coautor de *Os últimos carballos do Banquete de Conxo* (Consorcio de Santiago-Alvarellos Editora, 2016) e autor de *Balada ceibe no Bosque de Conxo* (Concello de Santiago, 2018).



O artífice do Banquete de 1856,
o poeta compostelán Aurelio Aguirre

- ◀ As novas sendas, acabadas de abrir en marzo de 2018
- ▶ O bosque do Banquete de Conxo nunha vella postal comercializada arredor de 1915
- ▲ Henrique Alvarellos

Portada do libro de 2016 no que se reivindicaba o acondicionamento e apertura deste histórico espazo

Compostela crece por el sur. Brota el poético río y, en un bosque de la ribera, hablan de nuevo un grupo de robles centenarios: nos estaban llamando. He aquí el pórtico para un rescate, el de la recuperación de un bosque, el de la apertura al público de un histórico espacio tras muchos años de olvido. El Bosque del Banquete de Conxo.

Bajo el título *Os últimos carballos do Banquete de Conxo* publicábamos, en septiembre de 2016, un libro donde yo mismo y otros tres autores a los que convoqué, informábamos del abandono de un lugar único en la historia de Galicia. Justo tres años antes (septiembre de 2013) había denunciado públicamente, a través de varios artículos en prensa, el lamentable estado en el que se encontraba la *carballeira* y el bosque de ribera de un trecho de unos 1.000 metros de línea de río al sur de Compostela, en terrenos del que hasta 1925 habían sido del ayuntamiento independiente de Conxo.

Identificado el lugar de aquel insólito banquete

El libro había sido la culminación de un extenso trabajo de documentación que permitió identificar, por vez primera, el lugar probable donde, un 2 de marzo de 1856, se había celebrado un insólito banquete democrático, en el que brindaron juntos, por la libertad y la fraternidad, estudiantes y obreros. Los organizadores habían sido Aurelio Aguirre, Eduardo Ponal y Luis Rodríguez Seoane. De aquí surgiría la generación que más tarde promovió el *Rexurdimento* pleno de la cultura gallega.

Tres fueron las firmas que completaron mi investigación: la del filólogo Xurxo Martínez González, especialista en el siglo XIX (se ocupa en esta obra del contexto político y social del Banquete); la del historiador Francisco Singul (quien ahonda en los orígenes del monasterio de Conxo y su profunda vinculación con el fenómeno xacobeo, como histórica entrada que fue del Camino Portugués a la ciudad) y el biólogo Martín Souto (quien nos lleva a recorrer un bosque de ribera donde unos pocos robles centenarios mantienen hoy la memoria viva de aquellos días).

Entre los cuatro pusimos a andar un proyecto que, en el campo editorial, se materializó gracias al apoyo del Consorcio de Santiago y de mi propia empresa editorial.

La esperada apertura al público

Hoy estamos de celebración. Casi cinco años después de las primeras denuncias, y año y medio tras la publicación del volumen *Os últimos carballos do Banquete de Conxo*, una administración sensible decidió que la recuperación de este espacio, y su apertura al público, serían un proyecto de ciudad. Así, el 15 de marzo de 2018, el Concello de Santiago inauguraba el Bosque del Banquete de Conxo, y los días 21 y 22 de abril tendrá lugar aquí una fiesta que quedará para el futuro como la gran celebración del barrio, pero también de la ciudad y símbolo para Galicia entera.

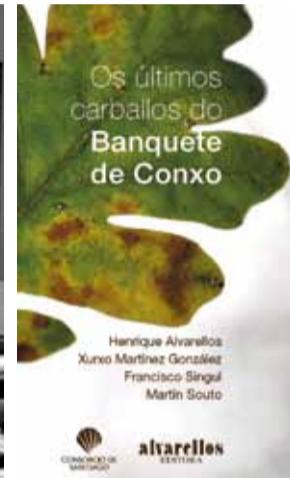
Titulábamos este texto señalando que estamos en un bosque "literario... y libertario". Quizás, el primero de Galicia. Cuando paseemos por estas nuevas sendas y escuchemos el sonido del río y las ramas, nos llegarán el rumor de las voces y de los nombres. No solo de aquel insólito mitin democrática convertido en banquete en 1856 sino también el eco de un bosque que, a finales del XIX, fascinaba a Rosalía de Castro, y en el que ella llega a situar la trama completa de su novela última, *El primer loco*. También sonará muy firme e indignada la denuncia que la propia Rosalía hará en 1882 cuando el bosque perdía, en una tala masiva, más de quinientos de sus robles.

Viajaremos también a la secular historia de la Fonte da Virxe da Cuncha, verdadero origen de este barrio, cuyo perdido manantial fue por cierto localizado de nuevo, en las obras de acondicionamiento del bosque, siendo esta una noticia de alcance para el barrio y también para el Camino Portugués a Santiago, que en ella hacia (y hará) parada obligada.

Y, sobre todo esto, como dijimos, quedan unos testigos vivos muy especiales, únicos: ese grupo de robles centenarios que nos llamaron y que debemos proteger. Ahora será más fácil. Cuidémoslos como si fueran la memoria de todas y todos, aquí presente.



IS - SANTIAGO. Sanatorio de Conxo. Robledal, paseo de enfermos



The South of Compostela has grown. The poetic river springs up and, in the middle of a riverbank forest, a group of hundred-year-old oaks are heard again: they have been calling us. Here is the story of a rescue, the recovery of a forest, the public opening of a historic space after many years of oblivion. The Forest of the Banquet of Conxo.

In September 2016, we published *Os últimos carballos do Banquete de Conxo*, a book in which I myself and three other authors whom I invited, collected from the abandonment a unique place in the history of Galicia. Just three years before (September 2013), we had publicly reported, with several articles in the press, the deplorable state of the *carballeira* and the riverside forest on a stretch of about 1,000 metres of river line south of Compostela, on grounds which until 1925 had belonged to the independent Council of Conxo.

Locating the place of that unusual banquet

This book had been the culmination of a long research that had enabled us to identify, for the first time, the possible location where, on March 2, 1856, an unusual democratic banquet had been held. At the same table, students and workers had toasted together, for freedom and brotherhood. Such event was organised by Aurelio Aguirre, Eduardo Ponal and Luis Rodríguez Seoane, a generation of authors that would later promote the *Rexurdimento* of Galician culture.

Three signatures completed my research: the philologist Xurxo Martínez González, a specialist on the 19th century (his work was centred in the political and social context of the Banquet); the historian Francisco Singul (who delved into the origins of the monastery of Conxo and its connection with the Xacobeo phenomenon, as this point was the historic entrance of the Portuguese Way to the city) and the biologist Martín Souto (who led us to walk through a riverside forest where a few centennial oaks kept the memory alive until nowadays).

The four of us, began a project that, in the publishing field, would materialize thanks to the support of the Santiago Consortium and my own publishing house.

The longed for public opening

Today is a celebration. Almost five years after the first denunciations, and one and a half years after publishing *Os últimos carballos do Banquete de Conxo*, a sensitive administration decided that the recovery of this space, and its opening to the public, was going to become a city project. Thus, on March 15, 2018, the Council of Santiago inaugurated the Forest of the Banquet of Conxo, and on April 21 and 22, there will be a remembrance event that will remain for the future as the great celebration not only for this district, but for the whole city and as symbolic act for Galicia too.

In the title we introduced "*literature... and libertarian forest*". Perhaps the first one in Galicia. When we now walk along these paths and listen to the river and the branches, we will hear the voices and personalities back in the days. Not only of who attended that unusual Democratic party conference turned into a banquet in 1856, but also the echo of a forest that, in the late 19th century, would fascinate Rosalía de Castro, and in which she located her last novel, *El primer loco*. And we will also hear the firm and indignant the denunciation that Rosalía herself made in 1882 when the forest lost over five hundred of its oaks in a massive logging.

We may now travel back to the secular history of the Fonte da Virxe da Cuncha, the true origin of this district, which lost spring was found again, during the conditioning works in the forest. Great news for the local area and also for the interest of the Portuguese Way to Santiago, as it was (and will become again) an obligatory stop.

And above all, as we said, there are still some very special, unique living witnesses: that group of century-old oaks that called out for us and that we must protect. It'll be easier now. Let take care of them as if they were part of our living memory.

Axenda

AGENDA | AGENDA

ENTRADAS | TICKETS

AUDITORIO DE GALICIA

entradas.abanca.com / 981 910 544 /
Teatro Principal (martes-sábado, 18.00-21.00 h)
Auditorio de Galicia (día do evento a partir das 18.00 h)

TEATRO PRINCIPAL

entradas.abanca.com / 981 910 544 /
Teatro Principal (martes-sábado + días de evento,
18.00-21.00 h)

SALÓN TEATRO

entradas.abanca.com / 981 910 544

Salón Teatro 2 horas antes do evento

PALACIO DE CONGRESOS E EXPOSICIÓNNS DE GALICIA

ticketea.com

SALA CAPITOL

Consultar evento en | Check event at: salacapitol.com

SALA RIQUELA

Consultar evento en | Check event at: riquela.com

SALA SÓNAR

Consultar evento en | Check event at: sonarcompostela.com

SALA MOON

Consultar evento en | Check event at: facebook.com/moonmusicclub

*DESCONTOS HABITUAIS DA CONSELLERÍA DE ACCIÓN CULTURAL DO 50% PARA OS SEGUINTES COLECTIVOS:
DESEMPREGADOS, MAIORES DE 65 ANOS, XUBILADOS, MENORES DE 25 ANOS, ESTUDANTES, FAMILIAS MONOPARENTAIS, FAMILIAS NUMEROSES, PERCEPTORES DE RENDAS SOCIAIS

e tamén...

Y TAMBIÉN... | AND ALSO...



CC da Trisca CC de Vite
CC das Fontiñas CC do Castiñeiriño
CC de Conxo CC O Ensanche
CC de Santa Marta e moitos centros máis...

Consulta a programación específica na web

santiagosociocultural.org



www.apego.gal



bibliotecas.xunta.gal/santiago

PROGRAMA DIDÁCTICOS 2017/2018

MAR 3/MER 4 | DIDÁCTICOS MÚSICA
O ritmo e a palabra - J. V. Faus, F. Buíde
MAR 10/MER 11 | DIDÁCTICOS DANZA
Emoticores - Las Tricotouse
XOV 12/VEN13 | DIDÁCTICOS MÚSICA
A burra Ramona - BMSC
LUN 16 | DIDÁCTICOS AUDIOVISUAL
Vemos moitas más cousas que pelis
MAR 17/MER 18 | DIDÁCTICOS TEATRO
Gatuxo - Urdime SCG

compostelacapitalcultural.com

Programación suxeita a posibles modificacións.
Programación sujeta a posibles modificaciones.
The dates and programme may be subject to changes.
compostelacapitalcultural.gal / santiagoturismo.com

01 DOMINGO | SUNDAY

MÚSICA

Joe Lynn Turner

20.00 H | SALA CAPITOL | 30 € / 25 € ANTICIADA

MÚSICA | DE LUGARES E ÓRGANOS

A suave melodía

Austrian Baroque Company

20.30 H | SAN PAIO DE ANTEALTARES | GRATUITO

02 LUNS | LUNES | MONDAY

CINEMA | CICLO OS OLLOS VERDES

La vendedora de fósforos (Alejo Moguillansky)

CONSULTAR HORARIO | NUMAX | DESDE 5 €

LETROS

Día Internacional do Libro Infantil

Agasallo de libros a usuario/as

9.00-21.00 H | BIBLIOTECA DE GALICIA - CDC | GRATUITO

MÚSICA

Día de Santiago en Padrón

Banda Municipal de Música

Casiano Mouríño Maquieira, director

13.00 H | CONCELLO DE PADRÓN | GRATUITO

CONFERENCIA | OS LUNS DO ATENEO

É infantil a literatura infantil?,

por Marilar Aleixandre

20.00 H | SEDE AFUNDACIÓN | GRATUITO

ESPECTÁCULO

IMPROvisibles

22.00 H | DADO DADÁ JAZZ CLUB | GRATUITO

04 MÉRCORES | MIÉRCORES | WEDNESDAY

CHARLA | ENTENDENDO A CIDADE

Rosalía de Castro e o Rexurdimento Galego

17.00 H | CC DO ENSANCHE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

EVENTO

Modus literario

Mercado Creativo (19.00-23.00 h)

'Palabras Vivas' Lecturas dramatizadas (21.00 h)

DESDE AS 19.00 | MODUS VIVENDI | 3 € (PALABRAS VIVAS)

LETROS

Presentación de 'La Venganza de los siervos' de Julián Casanova

20.00 H | SEDE AFUNDACIÓN | GRATUITO

MÚSICA | MELONA FEST

Timphan

20.15 H | SALA SÓNAR

MÚSICA

Gigi McFarlane

22.30 H | DADO DADÁ JAZZ CLUB | 15 €

05 XOVES | JUEVES | THURSDAY

ITINERARIO | ENTENDENDO A CIDADE

A cidade nos tempos do Código Calixtino

17.00 H | CC DE VITE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

MÚSICA

Orquestra Sinfónica de Galicia

Dima Slobodeniouk, director

Nicolas Altstaedt, violonchelo

20.30 H | AUDITORIO DE GALICIA | 15 € (DESCONTOS 50%)*

MÚSICA

O'Funk'illo

21.00 H | SALA CAPITOL | 15 € / 12 € ANTICIPADA

MÚSICA

Foyone

21.30 H | SALA MALATESTA | 12 € ANTICIPADA

MAXIA

Prestidixitaxoves

22.05 H | DADO DADÁ JAZZ CLUB | 10 €

MÚSICA | MELONA FEST

Mazmorra + Rayotaser + Baiuca

DESDE AS 22.20 H | FUNDACIÓN SGAE

MÚSICA

Pinchada de Mestre Pi

00.00 H | MODUS VIVENDI | GRATUITO

MÚSICA | MELONA FEST

Yuraq Walla vs Isla del Tesoro

02.00 H | CORZO CLUB

06 VENRES | VIERNES | FRIDAY

DEBATE | DEBATES FEMINISTAS

História do movemento feminista galego

19.30 H | CASA DAS MULLERES XOHANA TORRES | GRATUITO

LETROS

Presentación de 'Veintitantos

problemas' de Álvaro Domínguez

20.00 H | NUMAX | GRATUITO

TEATRO

Casa O'Rei

Ibuprofeno Teatro

#posfuncion ao remate



20.30 H | TEATRO PRINCIPAL | 12 € (DESCONTOS 50%)*

TEATRO

Polvorones

Forja Producciones

20.30 H | AUDITORIO ABANCA | DESDE 14 €

ESPECTÁCULO

Lechazo á Feira

David Amor, Xosé A. Touriñan,

JJ Vaquero, Álex Clavero

21.00 H | AUDITORIO DE GALICIA | 17 € (DESCONTOS 20%)

MÚSICA

Belako + Izaro

21.00 H | SALA CAPITOL | 17 € / 14 € ANTICIPADA

MÚSICA | MELONA FEST

Galope Mestizo + Manu Louis

DESDE AS 21.15 H | UNITARIA

MÚSICA

Víctor Aneiros

22.00 H | SALA MOON

MÚSICA

Apocalyptica

22.00 H | PALACIO DE CONGRESOS E EXP | DESDE 25 €

MÚSICA

Kozmic Blues

22.30 H | SALA SÓNAR | 5 € / 3 € ANTICIPADA

MÚSICA

Pinchada de Manuele Caamagno

00.00 H | MODUS VIVENDI | GRATUITO

MÚSICA

Overlook + Ruffhouse + Finwa + Riot in Zion + Maes + Primitive Groove

00.00 H | SALA MALATESTA | 12 € / 8 € ANTICIPADA

MÚSICA | MELONA FEST

Tyrnaya

DESDE AS 04.30 H | DISCOTECA RUTA

07 SÁBADO | SATURDAY

ITINERARIO | ENTENDENDO A CIDADE

O esplendor do Barroco en Compostela

11.00 H | CC DE VITE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

INFANTIL | ESPECTÁCULO

Contos para construir

TEATRO
Casa O'Rei
Ibuprofeno Teatro
20.30 H | TEATRO PRINCIPAL | 12 € (DESCONTOS 50%)*

MÚSICA
Silvia Penide



21.30 H | BORRIQUITA DE BELEM

MÚSICA
Barbitúricos + Toldos Ghomes
21.30 H | GENTALHA DO PICHEL | 4 €

MÚSICA
Travellin Brothers
21.30 H | SALA CAPITOL | 15 € / 12 € ANTICIPADA

MÚSICA
Fran Fernández
22.30 H | SALA SÓNAR | 8 €

MÚSICA | MELONA FEST
Emilio José e os Indígenas + Kadettgsi + Espendor Geométrico + Bronquio + Pálida + Nídia
DESDE AS 22.30 H | SALA MALATESTA

08 DOMINGO | SUNDAY

DEPORTE
I Milla Urbana 'Portas de Compostela'
11.00 H | RÚA DA SENRA - PRAZA DE GALICIA | GRATUITO

INFANTIL | OBRADOIRO | LETRAS
Poemas de chocolate
11.00 H | BIBLIOTECA DE GALICIA. CIDADE DA CULTURA | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

ESPECTÁCULO
El show de la pandilla de Drilo
12.00 H | TEATRO LA SALLE | 12 €

MÚSICA
Ciclo Novos Intérpretes
Banda Municipal de Música
Belén Carril Miguéns, fagot
Casiano Mouríño Maquieira, director
12.00 H | TEATRO PRINCIPAL | GRATUITO

ESPECTÁCULO
Supercalifragilístico, el musical
17.00 H | TEATRO LA SALLE | 12 €

ENCONTRO
Filocafé con Javier Mª López Rodríguez
18.30 | CGAC | GRATUITO

MÚSICA
Insomnium
19.00 H | SALA CAPITOL | 26 € / 22 € ANTICIPADA

09 LUNS | LUNES | MONDAY

DEBATE | OS LUNS DO ATENEO
Universidade e cidade, cos candidatos a Reitor da USC
20.00 H | SEDE AFUNDACIÓN | GRATUITO

ESPECTÁCULO
IMPROvisibles
22.00 H | DADO DADÁ JAZZ CLUB | GRATUITO

10 MARTES | TUESDAY

CINEMA | RETROSPECTIVA STRAUB & HUILLET
Moisés e Aarón + Introducción a «Música de acompañamiento para a escena dun filme» de Arnold Schoenberg
CONSULTAR HORARIO | NUMAX | DESDE 5 €

ITINERARIO | ENTENDENDO A CIDADE
Compostela Industrial: auga e coiro
17.00 H | CC DE VITE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

11 MÉRCORES | MIÉRCOLES | WEDNESDAY

CHARLA | ENTENDENDO A CIDADE
Rosalía de Castro e o Rexurdimento Galego
17.00 H | CC DAS FONTIÑAS | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

EVENTO
Modus literario
Mercado Creativo (19.00-23.00 h)
Ela e Dylan. Espectáculo poético-musical (21.00 h)
A PARTIR DAS 19.00 H | MODUS VIVENDI | 3€ (ELA E DYLAN)

MÚSICA
Dark Tranquillity
19.00 H | SALA CAPITOL | 29 € / 25 € ANTICIPADA

DEPORTE
Monbus Obradoiro CAB - Unicaja
20.30 H | MULTIUSOS FONTES DO SAR | DESDE 25 €

MÚSICA
Sparkle Queens
21.30 H | BORRIQUITA DE BELEM | 3 €

12 XOVES | JUEVES | THURSDAY

CINEMA
Distant Sky. Nick Cave & The Bad Seeds – Live in Copenhagen
Proxección simultánea en salas de todo o mundo
CONSULTAR HORARIO | NUMAX

ITINERARIO | ENTENDENDO A CIDADE
Paisaxes de Compostela II: a ribeira do Sar e a Colexiata
17.00 H | CC DE VITE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

LETRAS
Presentación de 'Cervatos' de Lucía Novas
20.00 H | NUMAX | GRATUITO

MÚSICA
Escenas da ópera 'Electra' de R. Strauss
Real Filharmonía de Galicia
Paul Daniel, director
19.45 H | CONVERSANDO CON PAUL DANIEL
20.30 H | AUDITORIO DE GALICIA | 15 € (DESCONTOS 50%)*

TEATRO | ESTREA
Divinas Palabras Revolution
Centro Dramático Galego



21.00 H | SALÓN TEATRO | CON CONVITE

MÚSICA
Berlai
21.00 H | CASA DAS CRECHAS | 5 €

MÀXIA
Prestidixitaxoves
22.05 H | DADO DADÁ JAZZ CLUB | 10 €

MÚSICA
Pinchada de Manuele Caamagno
00.00 H | MODUS VIVENDI | GRATUITO

13 VENRES | VIERNES | FRIDAY

CINEMA
'Lesa humanidad', Héctor Faver
Presentación e coloquio co director
CONSULTAR HORARIO | NUMAX

EVENTO | FORMACIÓN
CreaGaiás
DESDE AS 16.00 H | SALA EISENMAN - CDC | GRATUITO

LETRAS
Presentación de 'Pitusa Semifusa e os estilos musicais'
Con Olga Brañas e Andrea Picos
18.00 H | CHAN DA PÓLVORA | GRATUITO

DEBATE | DEBATES FEMINISTAS
Presentación do libro 'La prostitución en el corazón del capitalismo'
19.30 H | CASA DAS MULLERES XOHANA TORRES | GRATUITO

MÚSICA | COMPOSTELA CONVERSA
Presumido + BFlecha



20.30 H | TEATRO PRINCIPAL | 10 € (DESCONTOS 50%)*

TEATRO
Divinas Palabras Revolution
Centro Dramático Galego
20.30 H | SALÓN TEATRO | 10 €

MÚSICA
Pistones + Limones
20.30 H | SALA CAPITOL | 20 € / 15 € ANTICIPADA / 30 € VIP

MÚSICA
Auxili
20.30 H | SALA MALATESTA | 9 €

DEPORTE
Santiago Futsal - FC Barcelona Lassa
20.45 H | MULTIUSOS FONTES DO SAR

MÚSICA
Los Hermanos Cubero
21.00 H | CASA DAS CRECHAS | 12 € / 9 € ANTICIPADA

ESPECTÁCULO
Pantomima Full
Alberto Casado e Rober Bodegas
21.00 H | AUDITORIO ABANCA | DESDE 12 €

14 SÁBADO | SATURDAY

ITINERARIO | ENTENDENDO A CIDADE

A cidade nos tempos do Códice Calixtino
11.00 H | CC DE VITE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

INFANTIL | OBRADOIRO
Coleópteros, máis dun millón de especies descritas
11.00-13.00 H | MUSEO DE HISTORIA NATURAL | 3 €

OBRADOIRO | A VOLTAS CO BAILE
Transmisión do baile tradicional e estereotipos de xénero
Con Chus Caramés e Carme Campo
11.00-14.00 H | MUSEO DO POBO GALEGO | GRATUITO

INFANTIL | OBRADOIRO
Mecanismos e movemento
Roman Signer
11.00 | CGAC | 4-6 ANOS | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

CONFERENCIA | NEXOS 2018
Nexos: Encrucilladas no mundo árabe e musulmán
Simultáneamente, NEXOS INFANTIL na Biblioteca

12.00-14.00 H | CIDADE DA CULTURA | 3 € / 2 € INFANTIL

INFANTIL | OBRADOIRO
Construcción con Lego
17.30 H | CC DO ENSANCHE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

CINEMA
Ciclo 'Loitas Ambientais Galegas'
18.00 H | CIAC | GRATUITO

MÚSICA
La Pegatina
20.00 H | SALA CAPITOL | ENTRADAS ESGOTADAS

TEATRO
Divinas Palabras Revolution
Centro Dramático Galego
20.30 H | SALÓN TEATRO | 10 €

MÚSICA
Sergio Dalma
21.00 H | PALACIO DE CONGRESOS E EXPS | DESDE 30 €

MÚSICA
Readmirando a condición, SES
21.00 H | AUDITORIO DE GALICIA | 18 €



MÚSICA
Proletarios do Rock & Roll
21.30 H | DADO DADÁ JAZZ CLUB | 5 €

MÚSICA
Vorágine
22.00 H | SALA MOON | 5 €

MÚSICA
Festival Música Emerxente
Maze On + Nortones + Spoonful
22.00 H | SALA SÓNAR | GRATUITO

MÚSICA

Beat Club: Rhythm Part + Kico Villa
Music + Oscar Lopez +Madsik
00.00 H | SALA MALATESTA | 8 €

15 DOMINGO | SUNDAY

INFANTIL | OBRADOIRO

Mecanismos e movemento
Roman Signer
11.00 H | CGAC | 7-9 ANOS | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

INFANTIL | OBRADOIRO | LETRAS

Aventuras Literarias 2018
12.00 H | BIBLIOTECA DE GALICIA - CDC | GRATUITO
PREVIA INSCRICIÓN

MÚSICA

Compostela Intercorral
Proxecto Vocal Concerto Tempo (Ferrol) + Eclectic Voices (Londres) + Coro da Ra (Compostela)
19.00 H | TEATRO PRINCIPAL | 5 €

TEATRO

Divinas Palabras Revolution
Centro Dramático Galego
20.30 H | SALÓN TEATRO | 6 €

16 LUNS | LUNES | MONDAY

CINEMA | CICLO OS OLLOS VERDES

Tierra sola (Tiziana Panizza)
CONSULTAR HORARIO | NUMAX | DESDE 5 €

CONFERENCIA | OS LUNS DO ATENEO

Iberismo en Saramago, por Pilar del Río
20.00 H | SEDE AFUNDACIÓN | GRATUITO

ESPECTÁCULO

IMPROvisibles
22.00 H | DADO DADÁ JAZZ CLUB | GRATUITO

17 MARTES | TUESDAY

ITINERARIO | ENTENDENDO A CIDADE

A cidade gótica
17.00 H | CC DE VITE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

CHARLA | FÓRA DOS MUSEOS

Onde gardamos a memoria? Sete balas achadas en Iria-Padrón
Con María Esperanza Gigirey, Isabel Pesquera e Sabela L. Pato
20.00 H | NUMAX | GRATUITO

MÚSICA

Marcos Coll. Concerto Didáctico
21.30 H | BORRIQUITA DE BELEM

18 MÉRCORES | MIÉRCOLES | WEDNESDAY

CHARLA | ENTENDENDO A CIDADE

Montero Ríos: home da restauración
17.00 H | CC DO ENSANCHE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

EVENTO

Modus literario
Mercado Creativo (19.00-23.00 h)
Carmen Conde: Premios Darwin (21.00 h)
DESDE AS 19 H | MODUS VIVENDI | 3 € (PREMIOS DARWIN)

LETRES

Presentación de 'Poesía mínima.
Minimal Poetry' de Helena Villar
20.00 H | SEDE AFUNDACIÓN | GRATUITO

19 XOVES | JUEVES | THURSDAY

ITINERARIO | ENTENDENDO A CIDADE

Compostela Industrial: auga e coiro
17.00 H | CC DE VITE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

ESPECTÁCULO

jQuién tuvo, retuvo!
Faemino y Cansado
20.00 H | AUDITORIO ABANCA | DESDE 18 €

TEATRO

Divinas Palabras Revolution
Centro Dramático Galego
20.30 H | SALÓN TEATRO | 10 €

TEATRO

El último Bufón
Leo Bassi
20.30 H | TEATRO PRINCIPAL | 14 € (DESCONTOS 50%)*

MÚSICA

Mr Kilombo
21.00 H | CASA DAS CRECHAS | 13 € / 10 ANTICIPADA

MÚSICA

Asaf Avidan
21.30 H | SALA CAPITOL | 20 €

MÚSICA

Stefano Ronchi & Marcos Coll
21.30 H | SALA SÓNAR | 10 € / 8 € ANTICIPADA

MÚSICA

Som do Galpom
22.00 H | BORRIQUITA DE BELEM | 3 €

MAXIA

Prestidixitaxoves
22.05 H | DADO DADÁ JAZZ CLUB | 10 €

20 VENRES | VIERNES | FRIDAY

CINEMA

'9 dedos', F-J. Ossang
Presentación e coloquio co director
CONSULTAR HORARIO | NUMAX

DEBATE | DEBATES FEMINISTAS

Saúde e desigualdades de xénero
19.30 H | CASA DAS MULLERES XOHANA TORRES | GRATUITO

LETRAS

Á volta da escrita
con Antón Blanco Casás
20.00 H | CHAN DA PÓLVORA | GRATUITO

DEPORTE

Monbus Obradoiro CAB - Movistar
Estudiantes
HORARIO POR DETERMINAR | MULTIUSOS FONTES DO SAR | DESDE 25 €

MÚSICA

De Galaxias e Planetas
Real Filharmonía de Galicia
Paul Daniel, director
Coro de mulleres

19.45 H | CONVERSANDO CON PAUL DANIEL
20.30 H | AUDITORIO DE GALICIA | 15 € (DESCONTOS 50%)*

TEATRO

Divinas Palabras Revolution
Centro Dramático Galego
20.30 H | SALÓN TEATRO | 10 €

MÚSICA

Bakin Blues Band
Ten Long Years, concerto 10º aniversario



20.30 H | TEATRO PRINCIPAL | 5 €

ESPECTÁCULO

Conjuro, la magia de Yunke
20.30 H | AUDITORIO ABANCA | DESDE 10 €

MÚSICA

III Galicia MetalHead Fest
HORARIO SEN CONFIRMAR | SALA MALATESTA

MÚSICA

Sho-Hai
21.00 H | SALA CAPITOL | 16 € / 13 ANTICIPADA

MÚSICA

Dakidarría
22.00 H | SALA MOON

MÚSICA

Pardo
22.30 H | SALA SÓNAR | 10 € / 8 € ANTICIPADA

21 SÁBADO | SATURDAY

FESTA | O BANQUETE DE CONXO

Consultar programa completo na pág. 5
TODO O DÍA | BOSQUE DO BANQUETE DE CONXO

ITINERARIO | ENTENDENDO A CIDADE

Paisaxes de Compostela I: do monte de Deus a Finca do Espiño
11.00 H | CC DE VITE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

OBRAZOIRO

Iniciación á ornitoloxía
11.30 H | CIAC | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

MÚSICA | DESCUBRE UNHA ORQUESTRA PARA TI, A TÚA

De Galaxias e Planetas

Real Filharmonía de Galicia

Paul Daniel, director

Coro de mulleres

RFG Solidaria con Down Compostela

12.00 H | AUDITORIO DE GALICIA | 5 € (+ 2 ENTRADAS <14)

INFANTIL | OBRADOIRO

Construcción con Lego

17.30 H | CC DO ENSANCHE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

INFANTIL | OBRADOIRO

Árbores pouco árbores

17.30 H | BIBLIOTECA DE GALICIA. CIUDADE DA CULTURA |

GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

CINEMA

Ciclo 'Loitas Ambientais Galegas'

18.00 H | CIAC | GRATUITO

TEATRO

Oleanna

Pentación Espectáculos



20.30 H | TEATRO PRINCIPAL | 14 € (DESCONTOS 50%)*

TEATRO

Divinas Palabras Revolution

Centro Dramático Galego

20.30 H | SALÓN TEATRO | 10 €

MÚSICA

III Galicia MetalHead Fest

HORARIO SEN CONFIRMAR | SALA MALATESTA

MÚSICA

Hay Poco Rock and Roll

Bribribiblí (Extremoduro) + Los Platero (Platero y tú) + Triscando en la hierba (Marea)

21.00 H | SALA CAPITOL | 15 € / 12 € ANTICIPADA

MÚSICA

Gilad Hekselman

22.30 H | DADO DADÁ JAZZ CLUB | 15 €

22 DOMINGO | SUNDAY

FESTA | O BANQUETE DE CONXO

Consultar programa completo na pág. 5

TODO O DÍA | BOSQUE DO BANQUETE DE CONXO

MÚSICA

O Banquete de Conxo

Banda Municipal de Música

Casiano Mouriño Maqueira, director

13.30 H | CONXO | GRATUITO

TEATRO | ESTREA

Divinas Palabras Revolution

Centro Dramático Galego

18.00 H | SALÓN TEATRO | 5 €

ESPECTÁCULO

Miguel Lago pone orden

20.00 H | AUDITORIO ABANCA | DESDE 14 €

23 LUNS | LUNES | MONDAY

Día Internacional do Libro

Agasallo de libros a usuario/as

9.00-21.00 | BIBLIOTECA DE GALICIA - CDC | GRATUITO

CONFERENCIA | OS LUNS DO ATENEO

Os sons da radio: a memoria adormecida,

con Ángeles Afuera

20.00 H | SEDE AFUNDACIÓN | GRATUITO

NARRACIÓN | MÚSICA | MAXIA

Celso e Benxa

21.00 H | MODUS VIVENDI | 3 €

22.00 H | BORRIQUITA DE BELEM | 3 €

ESPECTÁCULO

IMPROvisibles

22.00 H | DADO DADÁ JAZZ CLUB | GRATUITO

24 MARTES | TUESDAY

CINEMA | RETROSPECTIVA STRAUB & HUILLET

Fortini / Cani + Toda revolución é unha

tirada de dados

CONSULTAR HORARIO | NUMAX | DESDE 5 €

TEATRO | XIX MOSTRA DE TEATRO UNIVERSITARIO

WY

Compañía de Teatro USC-Lugo

19.00H / 21.00H | TEATRO PRINCIPAL | GRATUITO

EVENTO

Modus literario

Mercado Creativo (19.00-23.00 h)

Dj Chus Silva (21.00 h)

Botafogo. Concierto de Borja Fernández (22.00 h)

DESDE AS 19.00 H | MODUS VIVENDI | GRATUITO

25 MÉRCORES | MIÉRCOLES | WEDNESDAY

LETROS

Presentación de 'nós-dentro' de Eduardo Estévez

20.00 H | NUMAX | GRATUITO

TEATRO | XIX MOSTRA DE TEATRO UNIVERSITARIO

Cyrano

Tolemlia Teatro. USC

21.00 H | TEATRO PRINCIPAL | GRATUITO

26 XOVES | JUEVES | THURSDAY

OBRADOIRO DANZA | DÍA DA DANZA

O Corpo Ocupado

Janet Novás

16.00-20.00 H | MÁX. 20 PERSOAS | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN: TEATROPRINCIPAL@SANTIAGODECOMPOSTELA.GAL

LETROS

Presentación de 'Un elefante no armario' de Teresa Moure

20.00 H | NUMAX | GRATUITO

MÚSICA

O faiante no piano. Concierto didáctico, o fado Jep Ramos, canto e piano

20.00 H | GENTALHA DO PICHEL

MÚSICA

Real Filharmonía de Galicia

Christoph König, director

19.45 H | CONVERSANDO CON CHRISTOPH KÖNIG

20.30 H | AUDITORIO DE GALICIA | 15 € (DESCONTOS 50%)*

TEATRO

Divinas Palabras Revolution

Centro Dramático Galego

20.30 H | SALÓN TEATRO | 10 €

MÚSICA

Ethnos Atramo

21.00 H | CASA DAS CRECHAS

MAXIA

Prestidixitaxoves

22.05 H | DADO DADÁ JAZZ CLUB | 10 €

27 VENRES | VIERNES | FRIDAY

INFANTIL | OBRADOIRO

Obradoiro de Ilustración: O mundo de Garavanciño, con Marc Taeger

18.00 H | MUPEGA | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN | 7-12 ANOS

MÚSICA

Branquia Fest. O Festival dos Peixes

Drei Affen + Marmol + pura vida + Líquen

19.00 H | CSA DO SAR | GRATUITO

DEBATE | DEBATES FEMINISTAS

Ciberfeminismos

19.30 H | CASA DAS MULLERES XOHANA TORRES | GRATUITO

LETROS

Presentación de 'Instances', de Rochi Nóvoa

20.00 H | CHAN DA PÓLVORA | GRATUITO

MÚSICA

Masters of Rock XL. Festival de tributos

20.00 H | SALA CAPITOL | 12 €

DANZA

Si pudiera hablar de esto no haría esto

Janet Novás



20.30 H | TEATRO PRINCIPAL | 10 € (DESCONTOS 50%)*

TEATRO

Divinas Palabras Revolution

Centro Dramático Galego

20.30 H | SALÓN TEATRO | 10 €

MÚSICA

Merche

20.30 H | AUDITORIO ABANCA | DESDE 18 €

DEPORTE

Santiago Futsal - Peñíscola

RehabMedic

20.45 H | MULTIUSOS FONTES DO SAR

MÚSICA

Adriana Calcanhotto



20.30 H | AUDITORIO DE GALICIA | 20 €

MÚSICA

Pinchada de Manuele Caamagno

00.00 H | MODUS VIVENDI | GRATUITO

28 SÁBADO | SATURDAY

LETROS

Feira do Libro

TODO O DÍA | PARQUE DA ALAMEDA | GRATUITO

OBRADOIRO

Obradoiro de xogos tradicionais

HORARIO POR DETERMINAR | MUSEO DO POBO GALEGO | GRATUITO

ITINERARIO | CIRCUITOS SAUDABLES

Campus Norte, Almáciga e Zona Vella

10.30-13.30 H | CC DO ENSANCHE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

INFANTIL | OBRADOIRO

Día da Terra, as especies ameazadas

11.00-13.00 H | MUSEO DE HISTORIA NATURAL | 3 €

INFANTIL | OBRADOIRO

Aileen Gray. Espírito libre

11.00-13.00 H | CGAC | 6-8 ANOS | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

ITINERARIO

Roteiro interpretativo das Brañas de Sar

11.30 H | CIAC | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

MÚSICA

Inauguración Feira do Libro

Banda Municipal de Música

Casiano Mourão Maqueira, director

13.00 H | PASEO DA ALAMEDA | GRATUITO

MÚSICA

La Melona vermut: Wind Atlas

14.00 H | BAR EMBORA

OBRADOIRO

Costura express: As cremalleiras

18.00 H | CSC DO ENSANCHE | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

CINEMA

Ciclo 'Loitas Ambientais Galegas'

18.00 H | CIAC | GRATUITO

INFANTIL | OBRADOIRO

O dedo máxico

18.00 H | BIBLIOTECA DE GALICIA. CIDADE DA CULTURA | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

MÚSICA

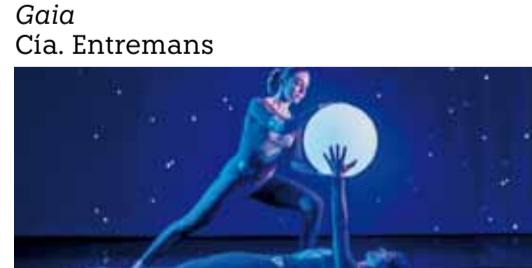
Rexional Goldbattle Santiago

18.00 H | SALA MALATESTA | 5 € / 4 € ANTICIPADA

INFANTIL | TEATRO

Gaia

Cía. Entremans



18.30 H | TEATRO PRINCIPAL | 4 € / BONO FAMILIAR 4X3

MÚSICA

Branquia Fest. O Festival dos Peixes

Hongo + Fuerzas Libres del Interior +

Tenue + Inmates + Sans Soleil

19.00 H | CSA DO SAR | GRATUITO

CIRCO | RESIDENCIAS ESCÉNICAS

Chosco!

Circo Chosco, charla e espectáculo

20.00 H | SALA AGUSTÍN MAGÁN (CC SANTA MARTA) | GRATUITO

TEATRO

Divinas Palabras Revolution

Centro Dramático Galego

20.30 H | SALÓN TEATRO | 10 €

ESPECTÁCULO

Michael's Legacy, Musical tributo a Michael Jackson

21.00 H | AUDITORIO ABANCA | DESDE 15 €

MÚSICA

David Regueiro Trio ft. Albert Bello

21.30 H | BORRICKITA DE BELEM

MÚSICA

Maldita Nerea

22.00 H | SALA CAPITOL | 25 €

29 DOMINGO | SUNDAY

LETROS

Feira do Libro

TODO O DÍA | PARQUE DA ALAMEDA | GRATUITO

INFANTIL | OBRADOIRO

Aileen Gray. Espírito libre

11.00-13.00 H | CGAC | 9-11 ANOS | GRATUITO PREVIA INSCRICIÓN

ENCONTRO | A COR DAS PALABRAS

Encontro co director Nobuhiro Suwa

11.30 H | NUMAX | GRATUITO

MÚSICA

Día Internacional da Danza

Banda Municipal de Música &

Lodanzas & Danza Alfaia

Casiano Mourão Maqueira, director

12.30 H | TEATRO PRINCIPAL | GRATUITO

TEATRO

Divinas Palabras Revolution

Centro Dramático Galego

18.00 H | SALÓN TEATRO | 5 €

ESPECTÁCULO

Louloujio - The last Batamanta

18.30 H | AUDITORIO ABANCA | DESDE 12 €

DANZA

Son

Nova Galega de Danza

EXPOSICIONES TEMPORAIS

EXPOSICIONES TEMPORALES TEMPORARY EXHIBITIONS

Programación suxeita a modificacións e variacións nos horarios. Consulta as últimas actualizacións en:

Programación sujeta a modificaciones y variaciones en los horarios. Consulta las últimas actualizaciones en:

Programme subjected to modifications and time changes. Check all the updated information here:

santiagoturismo.com
compostelacapitalcultural.gal

DATA FIN
FECHA FIN
ENDING DATES

HORARIOS
VISITING HOURS

PREZO
PRECIO
PRICES

INAUGURACIÓN
OPENING



Olalla Castro e Nicoleta Moise

De como non casar. How not to get married Olalla Castro e Nicoleta Moise

Un itinerario gráfico, audiovisual e performativo no que diferentes supersticiones, rituais e tradicións relacionadas con Galicia e con Santiago de Compostela, son recompiladas e reinterpretadas por estas dúas artistas que teñen unha traxectoria común de residencias feitas a dúo.

Un itinerario gráfico, audiovisual y performativo en el que diferentes supersticiones, rituales y tradiciones relacionadas con Galicia y con Santiago de Compostela, son recopiladas y reinterpretadas por estas dos artistas que tienen una trayectoria común de residencias hechas a dúo.

A graphic, audiovisual and performative itinerary in which different superstitions, rituals and traditions related to Galicia and Santiago de Compostela are compiled and reinterpreted by these two artists who have a common trajectory of residences together.

20/05
2018

MARTES - SABADO / TUE-SAT
16.00-20.00 h
DOMINGO / SUNDAY
14.00-19.00 h

GRATIS
FREE

ZONA "C"

Parafernalia César Lombera

Unha retrospectiva do escultor das Mariás e do Valle-Inclán da Alameda compostelá que amosa o universo popular, fantástico, festivo, teatral e colorista do autor ao longo das súas diferentes etapas.

Una retrospectiva del escultor de las Marias y del Valle-Inclán de la Alameda compostelana que muestra el universo popular, fantástico, festivo, teatral y colorista del autor a lo largo de sus diferentes etapas.

A retrospective exhibition on the author of the Marias and Valle-Inclán from the Alameda park of Compostela which shows the popular, fantastic, festive, theatrical and colourful universe of the sculptor throughout his different stages.



CASA DO CABIDO

09/04
2018

LUN - DOM
MON - SUN
12.00-14.00 h
17.00-21.00 h

GRATIS
FREE



Berio Molina

Décimo Premio Auditorio de Galicia para novos artistas

A sala de exposicións do Auditorio de Galicia acolle a mostra do certame 'Décimo Premio Auditorio de Galicia para novos artistas 2017' que tivo como gañadores a Berio Molina, Carlota de Leal e Brais Rodríguez.

O xurado, composto por Carlota Álvarez Basso, Carme Nogueira, Ignacio Pérez-Jofre, Natalia Poncela, e Branca Novoneyra como presidenta, tiveron, a sempre difícil tarefa, de seleccionar os 37 traballos das/dos artistas que conforman a exposición.

La sala de exposiciones del Auditorio de Galicia acoge la muestra del certamen 'Décimo Premio Auditorio de Galicia para nuevos artistas 2017' del que han resultado ganadores Berio Molina, Carlota de Leal y Brais Rodríguez.

El jurado, compuesto por Carlota Álvarez Basso, Carme Nogueira, Ignacio Pérez-Jofre, Natalia Poncela y Blanca Novoneyra como presidenta, tuvieron, la siempre difícil tarea, de seleccionar los 37 trabajos de las/de los artistas que conforman la exposición.

The exhibition room of the Auditorio de Galicia houses the exhibition of the '10th Auditorio de Galicia Award for new artists 2017', won by Berio Molina, Carlota de Leal e Brais Rodríguez.

The jury, formed by Carlota Álvarez Basso, director of Matadero Madrid; Carme Nogueira, artist; Ignacio Pérez-Jofre, artist and professor of painting at the BBAA College of Pontevedra; Natalia Poncela, art critic and Branca Novoneyra as president, faced the difficult task of selecting the 37 pieces of the artists included in the exhibition.

AUDITORIO DE GALICIA

08/04
2018

10.00 h
14.00 h
16.00 h
19.00 h

GRATIS
FREE

Santiago Pintado Isabel Rey

A exposición pretende contaxiar o pracer de debuxar do natural cun novo enfoque de lugares que normalmente pasan desapercibidos.

La exposición pretende contagiar el placer de dibujar del natural con un nuevo enfoque de lugares que normalmente pasan desapercibidos.

The exhibition aims to transmit the pleasure of drawing from *au naturel* approaching places that usually go unnoticed.

COLEXIO DE FONSECA

30/04
2018

MAR-SAB
TUE-SAB
10.00-14.00 h
17.00-21.00 h
DOM/SUN
11.00-14.00 h

GRATIS
FREE



Camiños da Imaxe. Arquivo Joaquín García Portela "Costiña"

Esta mostra céntrase na traxectoria de "Costiña", un tratado dun amor intenso sobre o mundo das imaxes: tanto a fotografía coma a do cinema.

Esta muestra se centra en la trayectoria de "Costiña", un tratado de un amor intenso sobre el mundo de las imágenes: tanto la fotografía como la del cine.

This exhibition focuses on the career of "Costiña", a treatise on his intense love towards the world of images, the photographic and the cinema ones.



Unha mostra da fotografía más próxima, do documentalismo, do foto-xornalismo, unha serie de fotografías que nos contan unha historia.

Una muestra de la fotografía más próxima, de documentalismo, de foto-periodismo, una serie de fotografías que nos cuentan una historia.

An exhibition of proximity photography, of documentary images, a kind of photo-journalism, a series of photographs that tell us a story.

MUSEO
DO POBO
GALEGO
19/04

10/06
08/04

MAR - SAB / TUE - FRI
10.30-14.00 h / 16.00-19.30 h
DOM + FESTIVOS /
SUN + BANK HOLIDAY
11.00-14.00 h

GRATIS
FREE



Double exposure, Antoni Muntadas

Estratexias do desprazamento Antoni Muntadas

Mostra que revisa o traballo do artista a través de proxectos específicos e incorpora o xiro recente da súa mirada cara á paisaxe. Un percorrido que refire un territorio inestable, cargado de interrogantes, nunha selección de proxectos que converxen ao redor de tres ideas: perder(se), desaparecer, ir(se).

Muestra que revisa el trabajo del artista a través de proyectos específicos e incorpora el giro reciente de su mirada hacia el paisaje. Un recorrido que refiere un territorio inestable, cargado de interrogantes, en una selección de proyectos que convergen alrededor de tres ideas: perder(se), desaparecer, ir(se).

An exhibitions that reviews the artist's work through specific projects and incorporates his recent gaze turn towards landscape. A tour that leads us to an unstable territory, full of questions, with a selection of projects that converge around three ideas: loosing (yourself), disappearing, leaving.

El Palacio de las Tres Historias Carlos Garaicoa

A obra de Carlos Garaicoa (Habana, 1967) fala do pasado e do presente a través da memoria, a decadencia, o desexo, a arquitectura, a utopía e a relación entre realidade e ficción.

La obra de Carlos Garaicoa (La Habana, 1967) habla del pasado y del presente a través de la memoria, la decadencia, el deseo, la arquitectura, la utopía y la relación entre realidad y ficción.

The work of Carlos Garaicoa (Havana, 1967) speaks of the past and the present through memory, decadence, desire, architecture, utopia and the relationship between reality and fiction.

**CGAC - CENTRO
GALEGO DE ARTE
CONTEMPORÁNEA**

**17/06
01/07**

MAR - DOM
TUE - SUN
11.00 h
20.00 h

**GRATIS
FREE**



Joconde Marc, Antoine Mathieu

**CENTRO CULTURAL
AFUNDACIÓN**

**15/04
2018**

LUN - DOM
MON - SUN
12.00-14.00 h
17.00-21.00 h

**GRATIS
FREE**



**08/04
2018**

MAR - VEN / TUE - FRI
11.00-14.00 / 16.00-20.00 h
SÁBADO / SATURDAY
12.00-14.00 / 17.00-20.00 h

**FUNDACIÓN
EUGENIO GRANELL**

Esa mujer Mar Ramón Soriano

Reflexión sobre a humillación que se fai da libre sexualidade feminina, en relación ao caso Lewinsky, un fenómeno que ocorreu hai xa 20 anos.

Reflexión sobre la humillación que se hace de la libre sexualidad femenina, en relación al caso Lewinsky, un fenómeno que ocurrió hace ya 20 años.

Reflection on the humiliation of the liberties in female sexuality regarding the Lewinsky case, that happened 20 years ago.



Espellos de pedra Gabriel Tizón

Exposición fotográfica incluída na programación especial do 8 de MARZO.

Exposición fotográfica incluída en la programación especial del 8 de MARZO.

Photograph exhibition included in the 8th of MARCH special activity programme.

**DISTINTAS UBICACIONES
DA CIDADE**

tm.santiagodecompostela.gal



**30/04
2018**

**GRATIS
FREE**



Paisaxe gris, Manuel Colmeiro, 1957

Galicia Universal. A arte galega nas coleccións de ABANCA e Afundación

A maior exposición de pezas das coleccións privadas de ABANCA e Afundación reunidas ata o momento. Pintura, escultura, fotografías e instalacións compoñen este percorrido por dous séculos de arte galego. Unha escolma de 194 pezas que pertencen aos artistas máis relevantes da historia da arte galega: Pérez Villaamil, Serafín Avendaño, Sotomayor, Castelao, Maside, Souto, Colmeiro, Laxeiro, Lugrís, Seoane, Maruja Mallo, Jorge Barbi, Manolo Paz, Francisco Leiro ou Menchu Lamas.

La mayor exposición de piezas de las colecciones privadas de ABANCA y Afundación reunidas hasta el momento. Pintura, escultura, fotografías e instalaciones componen este recorrido por dos siglos de arte gallego. Una antología de 194 piezas que pertenecen a los artistas más relevantes de la historia del arte gallego: Pérez Villaamil, Serafín Avendaño, Sotomayor, Castelao, Maside, Souto, Colmeiro, Laxeiro, Lugrís, Seoane, Maruja Mallo, Jorge Barbi, Manolo Paz, Francisco Leiro o Menchu Lamas.

The largest exhibition of pieces from the private collections of ABANCA and Afundación collected so far. Painting, sculpture, photographs and installations compose this tour through two centuries of Galician art. An anthology of 194 pieces belonging to the most relevant artists in the history of Galician art: Pérez Villaamil, Serafín Avendaño, Sotomayor, Castelao, Maside, Souto, Colmeiro, Laxeiro, Lugrís, Seoane, Maruja Mallo, Jorge Barbi, Manolo Paz, Francisco Leiro and Menchu Lamas.

Pestana, a verdade entre as mans

A mostra supón a maior e más completa exposición de Pestana realizada até o momento, cun total 150 fotografías e documentos referentes á traxectoria profesional do artista (revistas Life, Time ou Squire, etc.), así como obxectos persoais.

La muestra supone la mayor y más completa exposición de Pestana realizada hasta el momento, con un total 150 fotografías y documentos referentes a la trayectoria profesional del artista (revistas Life, Time o Squire, etc.), así como objetos personales.

The exhibition is the largest and most complete exhibition of Pestana to date, with a total of 150 photographs and documents relating to the artist's professional career (Life, Time or Squire magazines, etc.), as well as personal objects.



Música en feminino

Escolma de documentos sobre o papel da muller no mundo da música, desde a esfera cotiá e doméstica ata o ámbito profesional e intelectual na actual escena musical.

Recopilación de documentos sobre el papel de la mujer en el mundo de la música, desde la esfera cotidiana y doméstica hasta el ámbito profesional e intelectual en la actual escena musical.

Collection of documents on the role of women in the world of music, from the daily and domestic sphere to the professional and intellectual one in the current music scene.

**14/10
02/08
17/04**

MAR - DOM
TUE - SUN
10.00-20.00 h

**GRATIS
FREE**

27/04

**MUSEO
CENTRO GAIÁS
E BIBLIOTECA
DE GALICIA**



Gonzalo Torrente Ballester. Doménica

Exposición en torno á única incursión de Gonzalo Torrente Ballester na literatura infantil-xuvenil, centrada no libro *Doménica*, publicado logo da súa morte.

Exposición en torno a la única incursión de Gonzalo Torrente Ballester en la literatura infantil-jovenil, centrada en el libro *Doménica*, publicado después de su muerte.

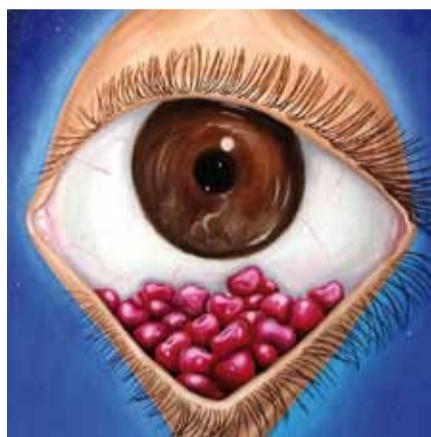
Exhibition about the only incursion of Gonzalo Torrente Ballester into children's literature, centred on the book *Domenica*, published after his death.

**FUNDACIÓN
GONZALO
TORRENTE
BALLESTER**

**22/04
2018**

MAR-SAB
TUE-SAT
12.00-13.30 h
17.00-20.30h
DOM / SUN
12.00-14.00 h

**GRATIS
FREE**



Humanidades Raquel Currás

A artista achéganos unha visión marcada pola desconformidade continua con todo o establecido, amosando as miserias, os soños, os ideais ou os medos do ser humano.

La artista nos ofrece una visión marcada por la disconformidad continua con todo el establecido, mostrando las miserias, los sueños, los ideales o los miedos del ser humano.

The artist offers us a vision of continuous discontent with all established, showing the miseries, dreams, ideals or fears of the human being.

**CENTRO CÍVICO
DE CONXO**

**14/04
2018**

LUN - SAB
MON - SAT
08.00 h
20.00 h

**GRATIS
FREE**



O mundo nas mans. Cartografía escolar dos séculos XIX e XX

Unha viaxe polos materiais didácticos e escolares relacionados coa cartografía e a xeografía escolar: mapas, esferas, planetarios...

Un viaje por los materiales didácticos y escolares relacionados con la cartografía y la geografía escolar: mapas, esferas, planetarios...

A journey through the school-related materials and didactic geography cartography maps, spheres, planetariums...

**30/06
2018**

MAR - SAB
TUE - SAT
10.00-14.00 h
16.00-20.00 h

**GRATIS
FREE**

**MUSEO PEDAGÓXICO
DE GALICIA - MUPEGA**



Riscos Xeolóxicos: danos que pode causar a natureza

Causas e consecuencias de desastres naturais relacionados coas características xeolóxicas galegas.

Causas y consecuencias de desastres naturales relacionados con las características geológicas gallegas.

Causes and consequences of natural disasters related to the Galician geological features.

**30/06
2018**

MAR - SAB
TUE - SAT
11.00-14.00 h
16.30-20.30 h
DOM / SUN
11.00-14.00 h

**GRATIS
FREE**

**MUSEO DE HISTORIA
NATURAL (USC)**

E tamén... | Y TAMBIÉN... | AND ALSO...

Un día na Rapa das Bestas
Sindo Novoa
02/04/2018-30/04/2018



Centro Cívico do Ensanche
LUN - VEN | MON - FRI: 09.00-14.00 h / 16.30-21.30h
SAB | SAT: 10.15-14.00 h / 17.15-20.45 h

Paraíso Paraeso?
Javier de la Rosa
09/03/2018-20/04/2018



Galería de Arte Luisa Pita
MAR-XOV | TUE-THURS. 10.30-12.30 h
LUN - VEN/MON - FRI: 17.00-21.00 h

Agua, Tierra, Fuego
Raúl Álvarez, Israel Jiménez
e Roberto González Fernández
06/04/2018 - 05/05/2018



Federica no era tonta
MAR-VEN | TUE-FRI: 11.00-14.00 h / 17.00-20.00h
SAB | SAT: 12.00-14.00 h



No nos rendimos
Elena Agrelo
02/03/2018-01/05/2018

Aire Centro de Arte
LUN - VEN | MON - FRI: 11.00-14.00 h / 16.00-20.00h

Xuro, Perxuro, Conxuro
Rebeca Lar
24/03/2018 - 25/04/2018



Os Catro Gatos
MAR - SAB | TUE - SAT:
11.00-14.00 h

La duda es el único estado posible
Rosendo Cid
05/04/2018 - 25/05/2018



Galería Nordés
MAR - SAB | TUE - SAT:
11.00-14.00 h / 17.00-20.00 h

*Me acuerdo del olor a liebre muerta
(en un piso pequeño)*
Katrina Biurrun
17/02/2018 - 05/04/2018



OLALAB
MER - VEN | WED - FRI: 16.30-20.30 h

El Apostol Ribera
Fernando Yáñez
21/02/2018 - 10/04/2018



Espazo Cultural de San Martiño Pinario
MER - DOM | WED - SUN: 11.00-18.00 h | 3 €

*Punto e Seguido.
A vida despois do dano cerebral adquirido*
Aigi Boga
20/03/2018 - 30/04/2018



Sala Campus Stellae
LUN - VEN | MON - FRI: 09.00-20.00 h

Paco Rocha
18/12/2017 - 01/09/2018



Hotel Palacio del Carmen
CONSULTAR HORARIOS
CHECK OPENING HOURS

*Salón de primavera
Exposición colectiva*
09/03/2018 - 30/04/2018



Virxe da Cerca. Espazo de arte
CONSULTAR HORARIOS
CHECK OPENING HOURS

*Mostras bibliográficas:
Autores composteláns*
13/03/2018 - 07/04/2018



História da Biblioteca 'Ánxel Casal'
21/03/2018 - 07/04/2018

Biblioteca Pública Ánxel Casal
CONSULTAR HORARIOS
CHECK OPENING HOURS



CATEDRAL

Praza do Obradoiro
(+34) 881 557 945

www.catedraldesantiago.es

A diario | A diario | Daily: **07.30 - 20.30 h**

Entrada gratuita | Entrada gratuita | Free admission

MUSEO DA CATEDRAL

O museo, creado como museo arqueolóxico, localízase nas dependencias do claustro. Pertencen tamén a el a Capela das Reliquias, o Panteón Real, o Tesouro e o Pazo de Xelmírez.

El museo, creado como museo arqueológico, se ubica en las dependencias del claustro. Pertenece también a él la Capilla de las Reliquias, el Panteón Real y el Tesoro.

The museum, conceived as an archaeological museum, is located in the cloister. The Chapel of Relics, the Royal Vault and the Treasury also form part of it.

Novembro - Marzo | Noviembre - Marzo | November - March:
A diario | Daily: **10.00 - 20.00 h**
Abril - Outubro | Abril - Octubre | April - October:
A diario | Daily: **09.00 - 20.00 h**

Pechado | Cerrado | Closed: **25/12 - 01/01 - 06/01 - 25/07**

Entrada | Ticket: **6€**

Peregrinos, estudiantes, parados, >65 anos |
Peregrinos, estudiantes, parados, >65 años |
Pilgrims, students, unemployed, senior over 65: **4€**

Visitas escolares | Visitas escolares | School visits: **2€**

<12 años, sacerdotes, ICOM, Asoc. Amigos Catedral: **libre**
<12 años, sacerdotes, ICOM, Asoc. Amigos Catedral: **libre**
Children under 12, priests, ICOM, Amigos Catedral Asoc.: **free**



IGREXA DE SAN PAIO DE ANTEALTARES E MUSEO DE ARTE SACRO

O museo conserva algunas das pezas más relevantes e representativas do patrimonio do mosteiro beneditino de San Paio de Antealtares, do séc. I ao XIX, así como a Ara de Antealtares.

El museo conserva algunas de las piezas más relevantes y representativas del patrimonio del monasterio benedictino de San Paio de Antealtares, desde el siglo I al XIX, así como el Ara de Antealtares.

This museum keeps some of the most important and representative art pieces of the Benedictine monastery of San Paio de Antealtares, from the 1st to the 19th century, including the altar of Antealtares.

Via Sacra, 5
(+34) 981 583 127
www.monasteriosanpelayo.org

Luns - Sábado | Lunes - Sábado | Monday - Saturday:
10.30 - 13.30 h / 16.00 - 19.00 h

Domingos | Sundays: **16.00 - 19.00 h**

Entrada igrexa | Entrada iglesia | Church admission:
libre / free

Entrada mueso | Museum ticket: **1,50€**

Grupos | Groups: **1€**

Museos & monumentos

MUSEUMS & MONUMENTS



IGREXA E MUSEO DO MOSTEIRO DE SAN MARTIÑO PINARIO

Destacan os seus fabulosos retablos barrocos, os cadeirados do coro, unha delas procedente da Catedral, e a colección visitable; con interesantes esculturas, obxectos litúrxicos, gravados e outras pezas de grande valor.

Destacan sus fabulosos retablos barrocos, las sillerías del coro, una de ellas procedente de la Catedral, y la colección visitable; con interesantes esculturas, objetos litúrgicos, grabados y otras piezas de gran valor.

Its magnificent Baroque altarpieces, the ashlar choirs –one belonging to the Cathedral- and its permanent collection, which includes interesting sculptures, liturgical objects, engravings and other valuable pieces; are remarkable.

Praza de San Martiño Pinario, s/n
(+34) 881 60 70 03
espacioculturalsmpinario.com

Igrexa + Museo - visita libre

Abril-mai, xoves a martes | Abril-mayo, de jueves a martes | April-May, from Thursday to Tuesday: **11.00-19.00 h**

*Horarios suxeitos á actividad da igrexa | Horarios sujetos a la actividad de la iglesia | Opening hours may vary due to church services

Igrexa e museo | Iglesia y museo | Church and museum: **4€**
Estudiantes <30 años, peregrinos, desempregados, >65 años, familia numerosa, diversidade | Estudiantes <30 años, peregrinos, parados, >65 años, familias numerosas, diversidad | Students under 30, pilgrims, unemployed, senior over 65 and large families, disabled: **3€**
Grupos +12 pax. | Groups of 12 or more: **3€ cada un /each**

Conxunto do Mosteiro - visita guiada

Eresvar con 48 h de antelación | Reservaciones 48hrs before
Prezo por persoa | Price per person: **5€**



IGREXA DE SAN DOMINGOS DE BONAVAL

Pertence ao antigo convento de San Domingos de Bonaval. Reúne un compendio dos estilos gótico e barroco. Alberga o Panteón de Galegos Ilustres.

Pertenece al antiguo convento de San Domingos de Bonaval. Reúne un compendio de los estilos gótico y barroco. Alberga el Panteón de los Gallegos Ilustres.

It is part of the old convent of San Domingos de Bonaval and combines Gothic and Baroque styles. It houses the Pantheon of Illustrious Galicians.

Rúa de San Domingos de Bonaval, s/n
(+34) 981 583 620

www.museodopobo.gal

Martes - Sábado | Martes - Sábado | Tuesday - Saturday:
10.30 - 14.00 h / 16.00 - 19.30 h

Domingo | Domingo | Sunday: **11.00 - 14.00 h**

Pechado os luns | Cerrado los lunes | Closed on Mondays

Entrada | Admission: **libre / free**



IGREXA DO CONVENTO DE SAN FRANCISCO E MUSEO DE TERRA SANTA

A través de pezas traídas de Terra Santa, este museo ofrece un percorrido pola historia dos Santos Lugares que describe a Biblia, desde o Paleolítico até a actualidade.

A través de piezas traídas de Tierra Santa, este museo ofrece un recorrido por la historia de los Santos Lugares descritos en la Biblia, desde el Paleolítico hasta la actualidad.

This museum offers an overview, from the Paleolithic to the present, of the history of places described in the Bible, through archeological findings from Holy Land and highly accurate models.

Campillo de San Francisco, 3
museots@ofmsantiago.com

Martes - Domingo | Tuesday - Sunday: **10.30 - 13.30 h / 16.00 - 19.00 h**

Pechado os luns | Cerrado los lunes | Closed on Mondays

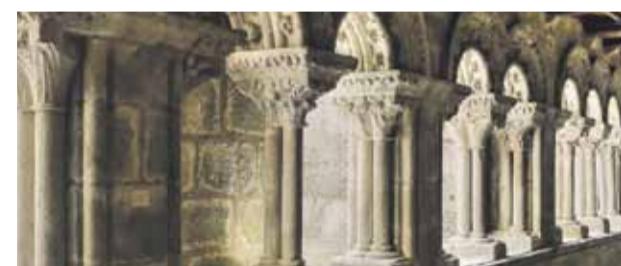
Entrada igrexa | Entrada iglesia | Church admission:
libre / free

Entrada mueso | Museum ticket: **3€**

Estudiantes, >65 anos | Estudiantes, >65 años | Students, senior over 65: **2€**

Grupos de estudiantes | Grupos estudiantes | Groups of students: **1€**

<14 años | <14 años | Children under 14: **libre / free**



COLEXIATA DE SANTA MARÍA DE SAR E MUSEO DE ARTE SACRO

O museo, sito na igrexa románica de Sar, alberga contido de grande valor histórico e documental. Conserva obxectos litúrxicos do séc. XVIII e unha serie de pezas do antigo claustro románico, obra do Mestre Mateo.

El museo, ubicado en la iglesia románica de Sar, alberga contenido de gran valor histórico y documental. Conserva objetos litúrgicos del siglo XVIII y una serie de piezas del antiguo claustro románico, obra del Maestro Mateo.

The museum, located at the Romanesque collegiate church of Sar, keeps content of great historical and documentary value, like liturgical objects from the 18th century and fragments of the ancient Romanic cloister by Mestre Mateo.

Rúa de Sar

(+34) 981 562 891

www.colegiatadesar.com

A diario | Daily: **11.00 - 14.00 h / 16.30 - 19.30 h**

Entrada | Ticket: **2€**

Acceso **gratuito** coas entradas do Museo e das visitas á Catedral | Acceso **gratuito** con las entradas del Museo o de las visitas a la Catedral | **Free** access with the Cathedral Museum or the Cathedral guided tours ticket



IGREXA DA COMPAÑÍA OU DA UNIVERSIDADE

Ten valiosos retablos barrocos no seu interior, entre os que destaca o retablo maior, de Simón Rodríguez.

Tiene valiosos retablos barrocos en su interior, entre los que destaca el retablo mayor, de Simón Rodríguez.

It has valuable Baroque altarpieces, like the noted Mayor Altar by Simón Rodríguez.

Praza da Universidade, s/n
(+34) 881 811 000
www.usc.es

Horario e entrada suxeito a exposicións | Horario y entrada sujeto a exposiciones | Subjected to exhibitions



HOSTAL DOS REIS CATÓLICOS

Séc. XVI, de Enrique Egas. Foi mandado construir polos Reis Católicos para atender aos peregrinos e aos enfermos. O espazo interior está estruturado nunha planta rectangular con catro patios e unha capela oxival. Visitanse os patios interiores e a capela.

S. XVI, de Enrique Egas. Fue mandado construir por los Reyes Católicos para atender a los enfermos y peregrinos. El espacio interior está estructurado en una planta rectangular con cuatro patios y una capilla ojival. Se visitan los patios interiores y la capilla.

From the 16th c., by Enrique Egas. It was commissioned by the Catholic Monarchs for the care of pilgrims and other patients. The interior area is structured in a rectangular ground plan with four courtyards. The Hostal has a beautiful ogival chapel, open to visit, along with its "patios".

Praza do Obradoiro
(+34) 981 582 200
 Luns a venres e o domingo | Lunes a viernes y el domingo |
Monday to Friday and Sundays: **10.00 – 14.00 h / 16.00 - 19.00 h**
 Entrada | Ticket: **3€**
<12 anos | <12 años | Children under 12: **libre / free**



CASA DO CABIDO

Mediados séc. XVIII. Esta fachada ornamental de pouco más de 3 m. de fondo, deseñada por Clemente Fernández Sarela, está considerada como unha das intervencións de escenografía barroca galega más importantes.

Mediados s. XVIII. Esta fachada ornamental de poco más de 3 m. de fondo, diseñada por Clemente Fernández Sarela, está considerada una de las intervenciones de escenografía barroca gallega más importantes.

Mid-18th c. This ornamental façade, just over 3 metres deep, was built by the architect Clemente Fernández Sarela with a purely theatrical function: to finish of visually the Baroque ornamentation of the square.

Praza das Praterías, s/n
Martes - Sábado | Tuesday - Saturday: **10.00 – 14.00 h / 17.00 - 21.00 h**
Domingos | Sundays: **11.00 – 14.00 h**
 Entrada | Admission: **libre / free**
Visita guiada disponible | Visita guiada disponible | Guided tour available: visitasguiadas@consorciodesantiago.org

PRAZA DE ABASTOS

Un dos lugares máis visitados da cidade. Data de 1937. Es uno de los lugares más visitados. Data de 1937.

The food market is one of the most visited places. Built in 1937.

Travesía de Altamira (+34) 981 583 438
www.mercadodeabastosdesantiago.com
 Lun. - Sáb. | Mon. - Sat: **07.00 - 14.00 h (aprox.)**

COLEXIO DE SAN XEROME

Séc. XVII. O Colexio de San Xerome, ou Estudo Vello, foi establecido polo arcebispo Alonso III de Fonseca para estudantes pobres. Na súa entrada púxose a portada románico-gótica do antigo colexio. No interior, que alberga o Reitorado da Universidade, hai un patio clasicista, hoxe acristalado. Visítase só o claustro.

S. XVII. El Colegio de San Xerome, o Estudio Viejo, fue establecido por el arzobispo Alonso III de Fonseca para estudiantes pobres. En su entrada se instaló la portada románico-gótica del antiguo colegio. En el interior, que alberga el Rectorado de la Universidad, hay un patio clasicista, hoy acristalado. Se visita solo el claustro.

17th c. It was built by the Archbishop Fonseca III to help out poor students. The Romanesque door was kept from the previous building. Nowadays, it houses the rectorate of the University. It also has classicist courtyard, the only open to visit area.

Praza do Obradoiro
(+34) 881 811 000 / Visitas: 881 811 099
www.usc.es
 Horario universitario | University working hours
 Entrada | Admission: **libre / free**
Visita guiada disponible | Visita guiada disponible | Guided tour available: **visitas patrimonio USC, pág. 27**



FACULTADE DE XEOGRAFÍA E HISTORIA

Este edificio neoclásico foi erguido con planos de Melchor de Prado entre 1769 e 1805. No seu interior destaca o claustro, con xardín e fonte, o paraninfo, con frescos de Fenollera e González, a biblioteca e a sala de lectura. Visítase o claustro, e só coa visita guiada pódese acceder tamén ao paraninfo e biblioteca.

Este edificio neoclásico fue levantado con planos de Melchor de Prado entre 1769 y 1805. En su interior destacan el claustro ajardinado con fuente, el paraninfo con frescos de Fenollera y González y la sala de lectura. Se visita el claustro, y únicamente con visita guiada se puede acceder también al paraninfo y la biblioteca.

This Neoclassical building by Melchor de Prado guards a beautiful courtyard and fountain, an auditorium with fresco paintings by Fenollera and González and a classical library. The cloisters are open to visits and only with the guided tour there is access to the auditorium and library too.

Praza de Mazarelos
(+34) 881 811 000 | Visitas 881 811 099
www.usc.es
 Horario universitario | University working hours
 Entrada | Admission: **libre / free**

COLEXIO DE SAN CLEMENTE

Séc. XVII, de Jácome Fernández. Destaca a portada e o magnífico claustro de columnas de orde toscano.

S. XVII, de Jácome Fernández. Destaca su portada y el magnífico claustro de columnas de orden toscano.

17th c., by Jácome Fernández. It has a magnificent cloister with Tuscan columns and an impressive façade.

Rúa de San Clemente, 3
(+34) 981 569 650
www.iesrosalia.net
 Horario e entrada suxeito a exposicións | Horario y entrada sujeto a exposiciones | Subjected to exhibitions

PAZO DE SAN LOURENZO DE TRASOUTO

Este pazo, anteriormente mosteiro, construíuse por mandato do bispo de Zamora, Martín Arias, no século XIII. Del conserva as súas naves románicas. Destaca o fermoso retablo de mármore de Carrara do séc. XVI.

Este pazo, anteriormente monasterio, se construyó por mandato del Obispo de Zamora, Martín Arias, en el siglo XIII, del cual conserva las naves románicas. Destaca el hermoso retablo de mármol de Carrara del siglo XVI.

This manor house, former monastery, was commissioned by Martín Arias, Bishop of Zamora, in the 13th c. It still maintains its Romanesque naves. It also guards a beautiful Carrara marble altarpiece from the 16th c.

Rúa de San Lourenzo, s/n
(+34) 981 552 725
 Martes e Xoves | Martes y Jueves | Tuesday & Thursday:
11.30 – 13.30 h / 16.30 - 18.30 h
 Entrada | Entrada | Ticket: **2€**

COLEXIO DE FONSECA OU DE SANTIAGO ALFEO

Foi a sé orixinal da Universidade de Santiago. Destacan o claustro renacentista circundado por unha lenda epigráfica, a capela gótica e o salón artesonado.

Fue la sede original de la Universidad de Santiago. Destacan su claustro renacentista circundado por una leyenda epigráfica, la capilla gótica y el salón artesonado.

It was the former head office of the University of Santiago. It has a Renaissance courtyard surrounded by an epigraphic inscription, a Gothic chapel and a hall with a coffered ceiling.

Praza de Fonseca, s/n
(+34) 881 811 000 / Visitas: 881 811 099
www.usc.es
 Salón artesonado: suxeito a exposicións | Sujeto a exposiciones | Subjected to exhibitions
 Claustro | cloister: horario universitario, entrada libre | University working hours, **free** admission



CAPELA DE SAN ROQUE

O Ano Xubilar de San Roque permite visitar a capela renacentista do s. XV. Acolle unha exposición de pezas vencelladas a San Roque: os estatutos da Confraría do ano 1750, as reliquias do santo, libros de contas...

El Año Jubilar de San Roque permite visitar la capilla renacentista, levantada en el s. XVI. Alberga una exposición de piezas vinculadas a San Roque: los estatutos de la Cofradía, reliquias del santo y libros de cuentas...

Due to the Jubilee Year of San Roque, the renaissance chapel of the 15th century is open to visits. It houses an exhibition of pieces related to San Roque: the statutes of the Brotherhood, the Saint's relics, books of accounts...

Rúa das Rodas
655380714 / sanmigueldosagros@gmail.com
 Todos os días | Todos los días | Everyday: **10.30 – 12.30 h / 16.30 – 20.30 h**



PAZO DE XELMÍREZ

Mandado construir polo arcebispo Diego Xelmírez no séc. XII, é un dos poucos edificios civís que se conservan do período románico. De especial interese son a cociña e o Salón de Banquetes, onde as ménsulas están decoradas con escenas dun festín medieval.

Mandado construir por el arzobispo Diego Xelmírez en el s. XII, es uno de los pocos edificios civiles que se conservan del período románico. De especial interés son la cocina y el Salón de Banquetes, donde las ménsulas están decoradas con escenas de un festín medieval.

Commissioned by Archbishop Diego Xelmírez during the 12th c., it is one of the few remaining non-religious Romanesque buildings. The medieval kitchen and Banquet Hall, with corbels decorated with scenes of a medieval feast, are of special interest.

Praza do Obradoiro
(+34) 981 552 985 / Visitas: 881 557 945
 Ver Museo Catedral | See Cathedral Museum



MUSEO DO POBO GALEGO

Fundado en 1977 pola Asociación Padroado do Museo do Pobo Galego, enmárcase no eido da antropoloxía cultural e nel reúnense as diversas manifestacións da cultura tradicional galega.

Fundado en 1977 por la Asociación Padroado do Museo do Pobo Galego, se adscribe al campo de la antropología cultural y en él se reúnen las diversas manifestaciones de la cultura tradicional de Galicia.

Founded in 1977 by the Asociación Padroado do Museo do Pobo Galego, it is appointed as a cultural anthropology museum collecting different samples of all-time Galician culture.

Rúa de San Domingos de Bonaval, s/n
(+34) 981 583 620
www.museodopobo.gal

Martes - Sábado | Tuesday - Saturday: **10.30 - 14.00 h / 16.00 - 19.30 h**

Domingo | Sunday: **11.00 - 14.00 h**

Pechado os luns | Cerrado los lunes | Closed on Mondays

Entrada xeral | Entrada general | Ordinary ticket: **3€**

Estudiantes, >65 anos | Estudiantes, >65 años | Students, senior over 65: **1€**

Grupos de +8 | Grupos de +8 | Groups +8: **2€**

Socios, <16 anos e parados: **libre**

Socios, <16 años y parados: **libre**

Members, under 16 and unemployed: **free**

Domingo e expos. temporais | Sundays and temporary exhibitions: **libre / free**

Tamén gratis | También gratis | Also free on: **18/05, 25/07, 29/10**



PAZO DE BENDAÑA E FUNDACIÓN GRANEL

A través da obra e do legado que Granell deixou a Santiago e a Galicia, a súa fundación mantén viva a esencia das diferentes formas de expresión surrealista.

A través de la obra y del legado que Granell dejó a Santiago de Compostela y a Galicia, su fundación intenta mantener viva la esencia de las diferentes formas de expresión surrealista.

Due the work and legacy that Granell donated to Santiago de Compostela and Galicia, his Foundation keeps the essence of the different forms of Surrealism expression alive.

Praza do Toural, s/n
(+34) 981 572 124
www.fundacion-granell.org

Martes - Venres | Martes - Viernes | Tuesday - Friday: **11.00 - 14.00 h / 16.00 - 20.00 h**

Sábado | Saturday: **12.00 - 14.00 h / 17.00 - 20.00 h**

Pechado domingos, luns e festivos | Cerrado domingos, lunes y festivos | Closed on Sunday, Monday and bank holidays

Entrada | Ticket: **2€**

Estudiantes, peregrinos (con Compostela) | Estudiantes, peregrinos (con Compostela) | Students & pilgrims (with Compostela): **1€**

Os mércores >65 anos, <18 anos, desempregados, xornalistas, guías oficiais | Los miércoles >65 años, <18 años, desempleados, periodistas y guías oficiales | On Wednesdays seniors over 65, under 18, unemployed, journalists and guides: **libre / free**

Gratis | Free on: **18/05, 28/11**



MUSEO DAS PEREGRINACIÓN S DE SANTIAGO

O museo amosa a transcendencia que as peregrinacións a Santiago tiveron para a cultura europea e americana, a través de salas temáticas nas que se exhiben representacións do Apóstolo Santiago, e obxectos relacionados co culto xacobeo. Desde o seu grande lucernario pódese contemplar a basílica compostelá, e grande parte do casco histórico.

El museo refleja la trascendencia que para la cultura europea y de América tuvieron las peregrinaciones a Santiago, a través de diversas salas temáticas en las que se exhiben representaciones del Apóstol Santiago y objetos relacionados con el culto jacobeo. Desde su gran lucernario puede contemplarse la basílica compostelana y gran parte del casco histórico.

The museum reflects the great importance of the pilgrimages to Santiago for the European culture. It guards representations of the Apostle Santiago, and objects related to the pilgrimage and the worship of St. James. There is an amazing view of the cathedral and part of the old town from its large skylight.

Praza das Praterías
(+34) 881 867 315 e 881 867 316
www.museoperegrinacion.xunta.gal

Mar. - Ven. | Tuesday - Friday: **09.30 - 20.30 h**

Sábado | Saturday: **11.00 - 19.30 h**

Domingos / festivos | Sundays, bank holidays: **10.15 - 14.45 h**

Entrada | Ticket: **2,40 €**

Peregrinos (con Compostela), estudiantes >18 años, carné xove | Peregrinos (con Compostela), estudiantes >18 años, carné joven | Pilgrims (with Compostela), students >18, with youth card: **1,20€**

<18 años, >65 años, xubilados, desempregados, voluntariado cult. ou educ. | <18 años, >65 años, jubilados, desempleados, voluntariado cult. o educ. | Students <18, senior over 65, retired, unemployed and cultural or educational volunteers: **libre / free**
gratis sábados a partir de 14.30 h, domingos, 18/05, 25/07, 12/10, 06/12 | free on Saturdays after 14.30 h and on Sundays, 18th May, 25th July, 12th Oct, 6th Dec.

Grupos +15 pax, reservar con 15 días de antelación | Groups over 15 people, book 15 days in advance: **1,20€**
difusion.mdperegrinacion.xunta.es



MUSEO DE HISTORIA NATURAL DA USC

Expón coleccións de zoología, botánica e xeoloxía, con exemplares procedentes de Galicia e de outros puntos do planeta, incluíndo a colección Haüy.

Expone colecciones de zoología, botánica y geología, con ejemplares procedentes de Galicia y de otros puntos del planeta, incluyendo la colección Haüy.

It houses Zoology, Geology and Botany collections from Galicia and other parts of the world, including the Haüy collection.

Finca de Vista Alegre

(+34) 881 816 350

www.usc.es/museohn

Martes - Sábado | Tuesday - Saturday: **10.00 - 14.00 h / 16.30 - 20.00 h**

Domingo/festivo | Sunday / bank holiday: **11.00 - 14.00 h**

Pechado os luns | Cerrado los lunes | Closed on Mondays

Verán (25 xun-13 set) | Verano (25 jun-13 sep): **Martes - Sábados: 11.00-14.00 h / 16.30-20.30 h / Domingos / festivos: 11.00-14.00 h**

Sumer (June 25th-Sep 13th): **Tuesday - Saturday: 11 am - 2 pm / 4.30-8.30 pm | Sunday / Bank Holiday: 11 am - 2 pm**

Entrada | Ticket: **3 €**

Estudiantes, xubilados | Estudiantes, jubilados | Students, retired: **2€**

1º mércores de mes | 1st Wednesday a month: **libre / free**



MUSEO PEDAGÓXICO DE GALICIA - MUPEGA

Promove a recuperación, salvaguarda, estudo e difusión do legado pedagógico de Galicia.

Promueve la recuperación, salvaguarda, estudio, muestra y difusión del legado pedagógico de Galicia.

It promotes the recovery, safeguard, study and divulgation of the pedagogical legacy of Galicia.

Rúa de San Lázaro, 107

(+34) 981 540 155

www.edu.xunta.es/mupega

Martes - Sábados | Tuesday - Saturday: **10.00 - 14.00 h / 16.00 - 20.00 h**

Fechado os festivos | Closed on bank holidays

Entrada | Admission: **libre / free**



MUSEO DE ANTROPOLOXÍA E ETNOGRAFÍA SOTELO BLANCO

Recupera e conserva os utensilios tradicionais do modo de vida dos labregos da Galiza interior.

Recupera y conserva los utensilios tradicionales del modo de vida de los campesinos de la Galicia interior.

This museum recuperates and displays the different tools used in the traditional agriculture of Galician country life.

San Marcos, 77

(+34) 981 582 571

www.soteloblancoedicions.com

Temporalmente pechado | Temporalmente cerrado | Temporarily closed

Entrada | Ticket: **1 €**

Nenos e nenas | Niños y niñas | Children: **0,50€**



CIDADE DA CULTURA

Avenida Manuel Fraga, s/n

(+34) 881 997 584

www.cidadedacultura.org

Museo | Museum:

Martes - domingo | Tuesday - Sunday: **10.00 - 20.00 h**

Biblioteca e Arquivo | Biblioteca y Archivo | Library and Archive: Lun. - dom. | Monday - Sunday: **08.00 - 20.00 h**

Punto de información | Information point: +34 881 995 172

Martes - domingo | Tuesday - Sunday: **10.00 - 20.00 h**

Entrada | Admission: **libre / free**

visitas@cidadedacultura.org



Visita ordinaria

Regular visit

🕒 Todos os días do ano | Todos los días del año | Every day all year round:
07.00 - 20.30 h

ℹ️ Sacristía | Sacristía | Sacristy:
(+34) 981 583 548
www.catedraldesantiago.es

€ Gratuito para visitantes individuais, agás zonas do museo (capela das Reliquias, Panteón Real, Tesouro, claustro e salas arqueolóxicas), cubertas, escavacións, Tribuna e Pazo de Xelmírez.

Gratis para visitantes individuales, excepto zonas del museo (capilla de las Reliquias, Panteón Real, Tesoro, claustro y salas arqueológicas), cubiertas, excavaciones, Tribuna y Pazo de Xelmírez.

Free for individual visitors, except some Museum areas (the Relic Chapel, Treasure, Cloisters and archaeological rooms), rooftops, excavations, Tribune and Pazo de Xelmírez.

👤 Reserva anticipada para grupos | Prior booking for groups:

(+34) 881 557 945
www.catedraldesantiago.es

Consultar visita guiada.
Check guided visit conditions.

Visita completa

Entire visit

Visitar a Catedral, a colección permanente, as cubertas, o Pazo de Xelmírez, as escavacións arqueolóxicas e a tribuna.

Visitar la Catedral, la colección permanente, las cubiertas, el Pazo de Xelmírez, las excavaciones arqueológicas y la tribuna.

Visiting the Cathedral, collections, rooftops, Pazo de Xelmírez, archaeological excavations and tribune.

Reservas | Bookings:

(+34) 881 557 945
www.catedraldesantiago.es

Abril - outubro | Abril - octubre | April - October: **9.00 - 20.00 h**

Novembro - marzo | Noviembre - marzo | November - March: **10.00 - 20.00 h**

Consultar horarios e prezos | Consultar horarios y precios | Check schedule and prices

Acceso | Entrance:

Colección permanente | Permanent collection: **Praza do Obradoiro + Porta do Tesouro**

Visitas guiadas | Guided visits: **Pazo de Xelmírez**

Visita guiada

Guided visit

● Colección permanente /
Museum collection

6 € / Reduc.: **4 €** (*)

● Escavacións arqueolóxicas /
Excavaciones arqueológicas /
Archaeological excavations

10 € / Reduc.: **8 €** (*)

● Cubertas da Catedral /
Cubiertas de la Catedral /
Cathedral rooftops

12 € / Reduc.: **10 €** (*)

● Colección permanente + Cubertas /
Colección permanente + Cubiertas /
Museum collection Rooftops

15 € / Reduc.: **12 €** (*)

● Tribuna da Catedral /
Tribuna de la Catedral /
Cathedral tribune

10 € / Reduc.: **8 €** (*)

(*) Tarifa reducida: estudiantes, xubilados, parados e peregrinos.

(*) Tarifa reducida: estudiantes, jubilados, parados y peregrinos.

(*) Reduced ticket: Students, seniors, unemployed and pilgrims.

Prezos especiais para grupos.
Precios especiales para grupos.
Special prices for groups.

Coñecendo a cidade, déjate guiar

Conociendo la ciudad, déjate guiar / Getting to know the city, let us guide you



Audioguías

Audio-guides

Coñece a cidade histórica a través dun cómodo sistema de audioguía dixital MP3 que poderás manexar con facilidade, facendo a visita ao teu ritmo, escoitándoo cantas veces queiras.

Conoce la ciudad histórica a través de un cómodo sistema de audioguía digital MP3 que podrás manejar con facilidad, haciendo la visita a tu ritmo, escuchándolo las veces que desees.

A guided tour around the old town with a practical digital MP audio-guide. It is easy to use and enables you to customise your visit at your own speed, repeating it as often as you wish

🕒 Dispoñibles todos os días do ano Disponibles todos los días del año Available every day all year round

Duración da reproducción | Duración de la reproducción | Recording duration: **3 h**

Tempo do alugueiro | Tiempo de alquiler | Rental time: **24 h**

🗣 Idiomas | Languages: **Español/English/Deutsch/Italiano/Français /Portugués**

€ Prezo | Precio | Price: **12 €**
<12 anos | <12 años | Under 12: **6 €**

📍 Lugar de recollida | Lugar de recogida | Collection point:
Oficina de Turismo de Santiago
Rúa do Vilar, 63

ℹ️ santiagoturismo.com/actividades-santiago



Tren turístico: Ruta monumental

Tourist train: Monument ride

Rodea en tren turístico a la ciudad histórica para descubrir monumentos, jardines con arquitecturas de autor y gozar de las vistas panorámicas de la zona monumental y de la Catedral.

Rodea en tren turístico la ciudad histórica para descubrir monumentos, jardines con arquitecturas de autor y disfrutar de las vistas panorámicas de la zona monumental y de la Catedral.

Go around the old town to discover monuments, gardens featuring designer architecture and enjoy panoramic views of the monumental quarter and the Cathedral.

🕒 **2-27 ABRIL | 2ND - 27TH APRIL:**
10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00 h

28 ABRIL - 1 MAIO | 28TH APRIL - 1ST MAY:
10.00-20.30 h, cada media hora | each half hour

Duración | Ride duration: **45 min.**

🗣 Idiomas | Languages: **Español/English**

€ Prezo | Precio | Price: **6 €**
4 a 12 años | 4 a 12 años | aged 4 to 12: **4 €**
<4 años | <4 años | Under 4: **gratis/free**

📍 Lugar de recollida | Lugar de recogida | Collecting point: **Praza do Obradoiro**

ℹ️ santiagoturismo.com



Tren turístico: Ruta dos parques

Tourist train: Park ride

Un refrescante paseo polos parques de Música en Compostela, Carlomagno, Brañas de Sar, Eugenio Granell e a Alameda, os dous campus universitarios e barrios históricos como Sar e Conxo.

Un refrescante paseo por los parques de Música en Compostela, Carlomagno, Brañas de Sar, Eugenio Granell y la Alameda, los dos campus universitarios y barrios históricos como Sar y Conxo.

A refreshing tour along the parks of Música en Compostela, Carlomagno, Brañas de Sar, Eugenio Granell and the Alameda, the two university campuses and historic districts such as Sar and Conxo.

🕒 **28 ABRIL - 1 MAIO | 28TH APRIL - 1ST MAY:**
10.00, 11.30, 13.00, 16.00, 17.30, 19.00 h

Duración | Ride duration: **60 min.**

🗣 Idiomas | Languages: **Español/English**

€ Prezo | Precio | Price: **6 €**
4 a 12 años | 4 a 12 años | aged 4 to 12: **4 €**
<4 años | <4 años | Under 4: **gratis/free**

📍 Lugar de recollida | Lugar de recogida | Collecting point: **Praza do Obradoiro**

ℹ️ santiagoturismo.com



Patrimonio USC University Heritage

Ofrecémosche unha ruta guiada polos espazos universitarios más significativos do casco histórico de Santiago. Vixxa pola historia da institución visitando os seus edificios más emblemáticos, tanto da etapa eclesiástica como da ilustrada.

Te ofrecemos una ruta guiada por los espacios universitarios más significativos del casco histórico de Santiago. Viaja por la historia de la institución visitando sus edificios más emblemáticos, tanto de la etapa eclesiástica como de la ilustrada.

We suggest a guided tour around the most significant university buildings within Santiago's old town. Travel through the institution's history visiting its most emblematic sites, from the ecclesiastical period and the Enlightenment.

Pazo de Fonseca + Fac. de Xeografía

⌚ Lun - sáb | Mon - Sat: 12.00 h | 7 €

Balcóns do Obradoiro: Pazo de Fonseca + Pazo de San Xerome

⌚ Lun - ven | Mon - Fri: 16.30, 17.00, 17.30, 18.00 h | 2 €

Información, venda e recollida de billetes |
Información, venta y recogida de billetes | Information and ticket selling: **Pazo de Fonseca / (+34) 881 81 10 99**

Grupos escolares e organizados: Consultar disponibilidade e prezos | **Grupos escolares y organizados: Consultar disponibilidad y precios**
Students and organised groups: Check availability and prices: **(+34) 881 81 10 18**

✉️ visitas.patrimonio@usc.es

GAIÁS
CIDADE DA
CULTURA

Arte, paisaxe e lecer na primavera do Gaiás

Arte, paisaxe e lecer danse a man neste mes de abril na Cidade da Cultura de Galicia. A chegada da primavera fai que agromen cores novas na contorna natural deste espacio arquitectónico único que conta cun Bosque de Galicia, un Parque do Lago e un Xardín Literario ao que vos animamos a que tiredes o máximo de proveito nesta época de más luz.

Tanto as instalacións arquitectónicas, deseñadas polo prestixioso arquitecto Peter Eisenman, como estes espazos naturais contan todos os sábados con visitas comentadas, de balde e sen necesidade de inscrición.

Ademais, coa chegada da primavera, tamén se incorporan a esta cidade de cuarzo e cristal novas exposicións e intervencións artísticas, que non podedes deixar de ver nunha visita a este complexo espectacular que emerxe no Monte Gaiás. Así, xa podes admirar unha das maiores exposicións de arte galega: 'Galicia Universal'. A arte galega nas coleccións de ABANCA e Afundación'. Ademais, a visita as Torres Hejduk suporá unha experiencia ben especial coa intervención paisaxística no interior de ambas de 'Bétula Péndula', ideada por Martín Toimil.

✉️ Visitas comentadas: sábados, 11.00 h
cidadedacultura.gal



Arte, paisaje y ocio en la primavera del Gaiás

Arte, paisaje y ocio se dan la mano en este mes de abril en la Cidade da Cultura de Galicia. La llegada de la primavera hace que broten colores nuevos en el entorno natural de este espacio arquitectónico único que cuenta con un Bosque de Galicia, un Parque del Lago y un Jardín Literario a los que os animamos que saquéis el máximo de provecho en esta época de mayor luz. Tanto las instalaciones, diseñadas por el prestigioso arquitecto Peter Eisenman, como estos espacios naturales cuentan todos los sábados con visitas comentadas, gratuitas y sin necesidad de inscripción. Además, con la llegada de la primavera, también se incorporan a esta ciudad de cuarzo y cristal nuevas exposiciones e intervenciones artísticas, que no podéis dejar escapar en una visita a este complejo espectacular que emerge en el Monte Gaiás. Ya se puede admirar una de las mayores exposiciones de arte gallego: 'Galicia Universal'. A arte galega nas coleccións de ABANCA e Afundación'. Además, la visita las Torres Hejduk supondrá una experiencia muy especial, con la intervención paisajística en el interior de ambas de 'Bétula Péndula', ideada por Martín Toimil.

Art, landscape and leisure, spring at the Gaiás

Art, landscape and leisure come together in April in the Cidade da Cultura de Galicia. The arrival of spring brings new colours to the natural surroundings of this unique architectural space which includes a Galician Forest, a Lake Park and a Literary Garden. Make the most of your visit during the longer days of the season. The facilities, designed by the prestigious architect Peter Eisenman, and these natural spaces have guided tours every Saturday, free of charge and without previous registration.

In addition, the arrival of spring brings to this city of quartz and glass new exhibitions and artistic interventions, not to be missed in your visit to this spectacular complex that emerges on Mount Gaiás.

Admire one of the biggest exhibitions of Galician art: 'Galicia Universal'. A arte galega nas coleccións de ABANCA e Afundación'. And enjoy a very special experience at the Hejduk Towers, the landscape intervention inside both of them by 'Bétula Péndula', designed by Martín Toimil.



Dispoapp. Atopa a túa cama!

¡Encuentra tu cama! | Find your bed!

Onde dormir esta noite?

Se chegas a Santiago de Compostela sen reserva de aloxamento, **Turismo de Santiago** ofrece unha páxina rápida e confiable na que coñecer a disponibilidade real de numerosos hoteis, pensiones, apartamentos e albergues da cidade para ese momento.

Visita dispoapp.santiagoturismo.com e consulta gratuitamente a información, cargada e actualizada polos mesmos establecementos. Logo, a túa cama estará só a unha chamada!

¿Dónde dormir esta noche?

Si llegas a Santiago de Compostela sin reserva de alojamiento, **Turismo de Santiago** te ofrece una página rápida y confiable en la que conocer la disponibilidad real de numerosos hoteles, pensiones, apartamentos y albergues de la ciudad para ese momento.

Visita dispoapp.santiagoturismo.com y consulta gratuitamente la información, cargada y actualizada por los mismos establecimientos. Después tendrás tu cama a solo una llamada!

Where to stay tonight?

If you have arrived in Santiago de Compostela with no previous accommodation booking, **Turismo de Santiago** offers you a quick and reliable site to check the current availability of many hotels, B&Bs, apartments and hostels in the city.

Visit dispoapp.santiagoturismo.com to find all the information you need, uploaded and updated by the different lodging establishments. Your bed will then be just a phone call away!

✉️ dispoapp.santiagoturismo.com



Dispotour. Planifica a túa visita

Planifica tu visita | Plan your visit

Que podes facer hoxe en Santiago? E mañá?

Non te perdas nada! Atopa todas as visitas, excursións, rutas e actividades guiadas de cada día e nunha soa páxina, con toda a información que precisas para sumarte á diversión.

¿Qué puedes hacer hoy en Santiago? ¿Y mañana?

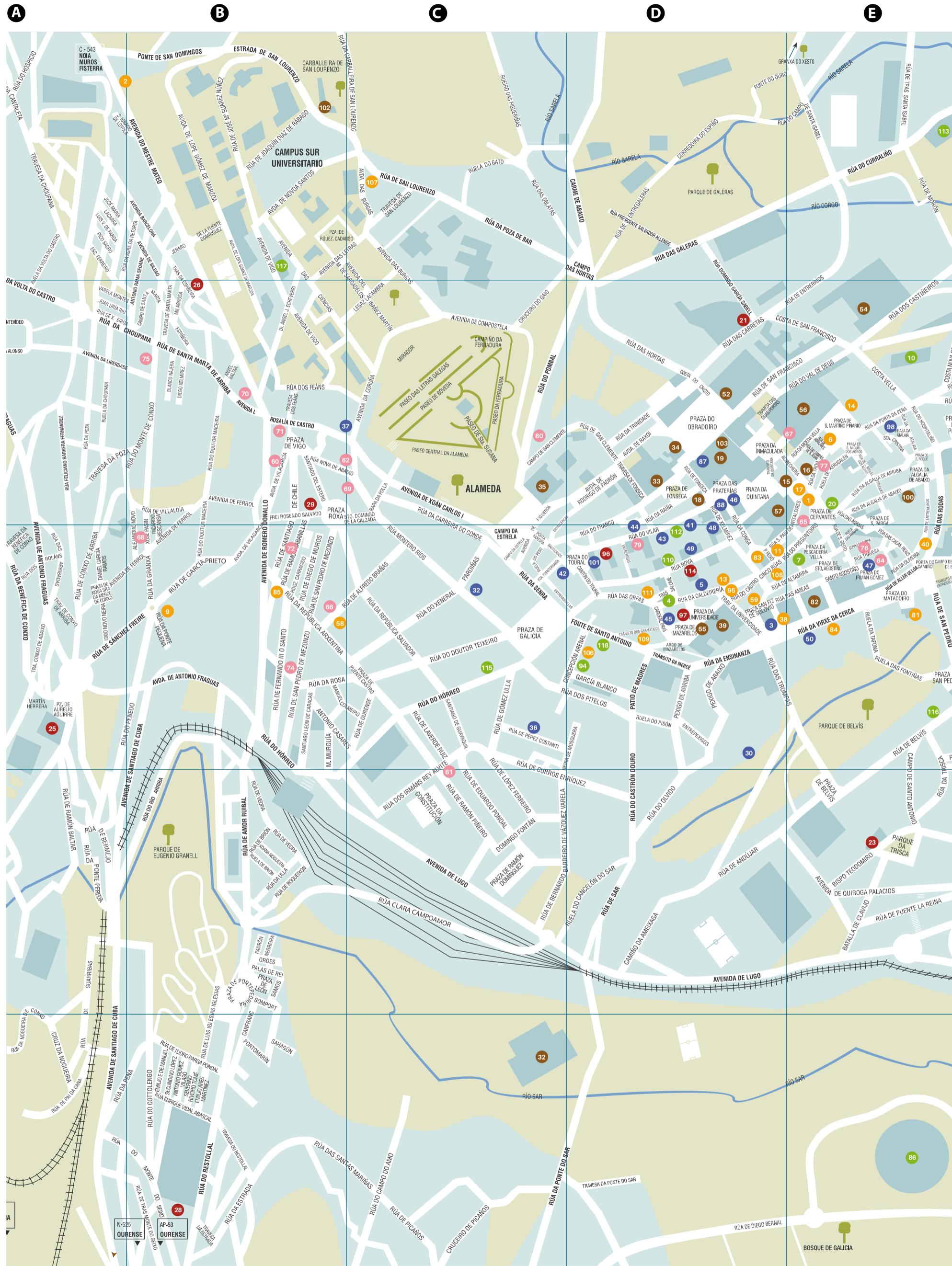
¡No te pierdas nada! Encuentra todas las visitas, excursiones, rutas y actividades guiadas de cada día, y en una sola página, con toda la información que necesitas para sumarte a la diversión.

What can you do today in Santiago? And tomorrow?

Don't miss a thing! Find all the visits, trips, routes and guided activities of each day on a single page, with all the information you need to join the fun.

✉️ www.santiagoturismo.com/actividades-santiago





Directorio



- F**
- 1 A Gramola
 - 2 A Nave de Vidán
 - 3 A Regadeira de Adela
 - 4 A Reixa
 - 5 Aire Centro de Arte
 - 6 Atlántico
 - 7 Auditorio Abanca
 - 8 Auditorio de Galicia**
 - 9 BeerLab Ancora Cervecería
 - 10 Biblioteca Pública Anxel Casal
 - 11 Borriquita de Belém
 - 12 Cachán Clube
 - 13 Calderería 26
 - 14 Camalea
 - 15 Casa da Parra
 - 16 Casa da Troia
 - 17 Casa das Crechas
 - 18 Casa do Cabido
 - 19 Catedral de Santiago de Compostela
 - 20 Centro Abanca Obra Social
 - 21 Centro de Acolida ao Peregrino/a**
Centro de Acogida al Peregrino/a
 - 22 Centro Galego de Arte Contemporánea - CGAC
 - 23 Centro Sociocultural da Trisca**
 - 24 Centro Sociocultural das Fontiñas**
 - 25 Centro Sociocultural de Conxo**
 - 26 Centro Sociocultural de Santa Marta**
 - 27 Centro Sociocultural de Vite**
 - 28 Centro Sociocultural do Castiñeiriño**
 - 29 Centro Sociocultural O Ensanche**
 - 30 CIAC (Centro de Interpretación Ambiental de Compostela)
 - 31 Cidade da Cultura
 - 32 Colexiata de Santa María de Sar e Museo de Arte Sacro
 - 33 Colexio de Fonseca ou Colexio de Santiago Alfeo
 - 34 Colexio de San Clemente
 - 35 Colexio de San Xerome
 - 36 DIDAC - Dardo Instituto do Deseño e das Artes Contemporáneas
 - 37 El Taller Galería de Arte
 - 38 Embora
 - 39 Facultade de Xeografía e Historia
 - 40 Fraggle Rock
 - 41 Fundación Gonzalo Torrente Ballester
 - 42 Galería de Arte Contemporánea José Lorenzo
 - 43 Galería da Fundación Araguaney
 - 44 Galería Federica no era tonta
 - 45 Galería Luisa Pita
 - 46 Galería Metro
 - 47 Galería Noroeste
 - 48 Galería Paloma Pintos
 - 49 Galería Sargadelos
 - 50 Galería Trinta
 - 51 Gentala do Pichel
 - 52 Hostal dos Reis Católicos (Parador)
 - 53 Igrexa de San Domingos de Bonaval
 - 54 Igrexa do Convento de San Francisco e Museo de Terra Santa
 - 55 Igrexa da Compañía ou da Universidade
 - 56 Igrexa e Museo do Mosteiro de San Martiño Pinario
 - 57 Igrexa de San Paio de Antealtares e Museo de Arte Sacro
 - 58 Jazz Club DadoDada
 - 59 La Radio Club
- G**
- 60 Librería A Gata Tola
 - 61 Librería Aenea
 - 62 Librería Alita Comics
 - 63 Librería Chan da Pólvora
 - 64 Librería Ciranda
 - 65 Librería Couceiro
 - 66 Librería Cronopios
 - 67 Librería Egeria
 - 68 Librería Espacio Lector Nobel
 - 69 Librería Follas Novas
 - 70 Librería Follas Vellas
 - 71 Librería Fonseca
 - 72 Librería Gallaecia Liber
 - 73 Librería Kame House Komics
 - 74 Librería Komic
 - 75 Librería Ler
 - 76 Librería Lila de Lilith
 - 77 Librería Nova Niké
 - 78 Librería Pedreira
 - 79 Librería San Pablo
 - 80 Librería Tirana
 - 81 Matadoiro Compostela
 - 82 Mercado de Abastos
 - 83 Modus Vivendi
 - 84 Momo... a rúa
 - 85 Moon Music Club
 - 86 Multiusos Fontes do Sar
 - 87 Museo da Catedral
 - 88 Museo das Peregrinacións e de Santiago
 - 89 Museo de Antropoloxía e Etnografía Sotelo Blanco
 - 90 Museo de Historia Natural
 - 91 Museo do Pobo Galego
 - 92 Museo Pedagóxico de Galicia - MUPEGA
 - 93 Nave da Almáciga
 - 94 Númax
 - 95 O Vaga
 - 96 Oficina Central de Información Turística Municipal. Turismo de Santiago**
 - 97 Oficina de Turismo de Galicia**
 - 98 OLALAB Acción Cultural
 - 99 Palacio de Congresos e Exposiciones de Galicia
 - 100 Pazo de Amarante
 - 101 Pazo de Bendaña e Fundación Eugenio Granell
 - 102 Pazo de San Lourenzo de Trasouto
 - 103 Pazo de Xelmírez
 - 104 Punto de Información Turística Aeroporto de Santiago (Sala A Chegadas)
 - 105 Punto de Información Turística Dársena de Autobuses Xoán XXIII
 - 106 Sala Capitol
 - 107 Sala Malatesta
 - 108 Sala Riquela
 - 109 Sala Sónar
 - 110 Salón Teatro
 - 111 SCQ Café Bar
 - 112 Sede Afundación
 - 113 Sede da Fundación SGAE
 - 114 Teatro Principal**
 - 115 Tenda A Reixa/Matrioska
 - 116 Unitaria
 - 117 USC - Auditorio universitario
 - 118 Vide Vide. Espazo enocultural
 - 119 Zona "C"**

- Acción Cultural e Turismo | Acción Cultural y Turismo | Cultural Action and Tourism
- Monuments | Monumentos
- Museos/galerías | Museums/galleries
- Librarias | Librerías | Bookshops
- Bares, restauración, ocio | Bars, restoration, leisure
- Outros puntos de interese | Otros puntos de interés | Other interesting locations

Consultar información e horarios dos espazos das concellarías de Acción Cultural e Turismo nos créditos da publicación, páxina 3.

Consultar información y horarios de los espacios de las concejalías de Acción Cultural y Turismo en los créditos de la publicación, página 3.

Check information and schedules of all spaces of the Cultural Action and Tourism councillorships on page 3.

O Auditorio
de Galicia é

MÚSICA

14 de abril | 21.00 h

Readmirando a condición

SES



5 de maio | 20.30 h

Que corra el aire

LUZ CASAL



CONCELLO DE
SANTIAGO



AUDITORIO DE GALICIA
COORDINAN | COORDINATION
Concellaría de Acción Cultural e Turismo de Santiago



TODA A INFORMACIÓN EN:
compostelacapitalcultural.gal



EDITA | EDITION
Concello de Santiago de Compostela
COORDINAN | COORDINATION
Concellaría de Acción Cultural e Turismo de Santiago